

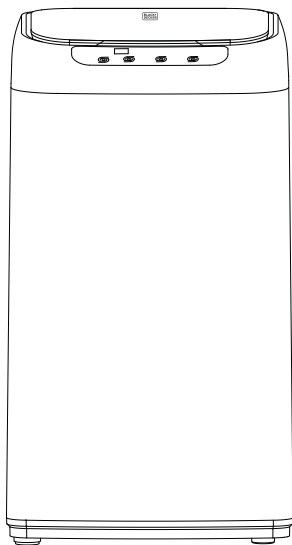
BLACK+ DECKER™

0.84 CU. FT. PORTABLE WASHING MACHINE

INSTRUCTION MANUAL

CATALOG NUMBER

BPWH84W



Thank you for choosing BLACK+DECKER!

PLEASE READ BEFORE RETURNING THIS PRODUCT FOR ANY REASON.

If you have a question or experience a problem with your BLACK+DECKER purchase, go to www.blackanddecker.com/instantanswers

If you can't find the answer or do not have access to the Internet, call 844-299-0879 from 10:30 a.m. to 6:30 p.m. EST Mon. - Fri. to speak with an agent. Please have the catalog number available when you call.

SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.

CONTENTS

SAFETY INFORMATION

Important Safety Instructions.....	4-6
Installation Warnings and Precautions.....	6-7
Grounding Instructions.....	5
Usage and Maintenance Warnings and Cautions.....	8-11

SET UP & USE

Parts & Features.....	13
Installation Guide.....	15-19
Operation Guide.....	20-25

CLEANING & CARE.....	26
----------------------	----

TROUBLE SHOOTING & WARRANTY

Before You Call For Service.....	27
Customer Service.....	27
Troubleshooting.....	28-34
Limited Warranty.....	36

PRODUCT REGISTRATION

Thank you for purchasing our BLACK+DECKER product. This easy-to-use manual will guide you in getting the best use of your product.

Remember to record the model and serial numbers. They are on a label on the back of the product.

Staple your receipt to your manual. You will need it to obtain warranty service.

Model number

Serial number

Date of purchase

SAFETY INFORMATION

DANGER

DANGER - Immediate hazards which **WILL** result in severe personal injury or death

WARNING

WARNING - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in severe personal injury or death

CAUTION

CAUTION - Hazards or unsafe practices which **COULD** result in minor personal injury

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING

When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed, including the following:
READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE UNIT

1. Read all instructions before using the appliance.
2. Use this appliance only for its intended purpose as described in this owner's Manual.
3. Before use, the washer must be properly installed as described in this manual.
4. **ALWAYS** follow the fabric care instructions supplied by the garment manufacturer.
5. Do not wash articles that have been previously cleaned in, washed in, soaked in, or spotted with gasoline, dry-cleaning solvents, other flammable or explosive substances as they give off vapors that could ignite or explode.
6. Do not allow children to play on or in the appliance. Close supervision of children is necessary when the appliance is used near children.
7. Before the appliance is removed from service or discarded, remove the lid of the washing compartment.
8. Do not reach into the appliance if the tub or agitator is moving.
9. Do not install or store this appliance where it will be exposed to the weather or freezing temperatures.
10. Do not tamper with the controls.
11. Do not repair or replace any part of the appliance or attempt any servicing unless it is specifically recommended in the user-maintenance instructions or in published user-repair instructions that you understand and have the skills to carry out.
12. Do not add gasoline, dry-cleaning solvents, or other flammable or explosive substances to the wash water. These substances give off vapors that could ignite or explode.

SAFETY INFORMATION

13. Under certain conditions, hydrogen gas may be produced in a hot water system that has not been used for 2 weeks or more. **HYDROGEN GAS IS EXPLOSIVE.** If the hot water system has not been used for 2 weeks or more, before using a washer or combination washer-dryer, turn on all hot water faucets and let the water flow from each for several minutes. This will release any accumulated hydrogen gas. As the gas is flammable, do not smoke or use an open flame during this time.
14. Keep the area underneath and around your appliances free of combustible materials (lint, paper, rags, etc.), gasoline, chemicals and other flammable vapors and liquids.
15. Do not place items exposed to cooking oil in your washer. Items contaminated with cooking oils may contribute to a chemical reaction that could cause a load to catch fire.
16. This washer is not designed for maritime use or for mobile installations such as in RVs, aircraft, etc.
17. Turn off the water faucets and unplug the washer if the machine is to be left for an extended period of time, such as during vacations.
18. Packaging material can be dangerous for children. There is a risk of suffocation! Keep all package away from children.
19. Always check the inside of the washer for foreign objects before loading laundry. Keep the lid closed when not in use.

SAVE THESE INSTRUCTIONS
HOUSEHOLD USE ONLY

SAFETY INFORMATION

INSTALLATION WARNINGS AND PRECAUTIONS

1. Plug the power cord into an AC 120V/60Hz wall socket rated at 15amps or higher. Use the socket for this washer only.
2. Do not use an extension cord.
 - Sharing a wall socket with other appliance, using a power strip, or extending the power cord may result in electric shock or fire.
 - Do not use an electric transformer. It may result in electric shock or fire.
 - Ensure that the power voltage, frequency, and current match the product's specifications. Failing to do so may result in electric shock or fire.
3. Have this appliance installed by a qualified technician or service company.
 - Failing to do so may result in electric shock, fire, explosion, problems with the product, or injury.
4. Remove all foreign substances such as dust or water from the power plug terminals and contact points using a dry cloth on a regular basis.
 - Unplug the power plug and clean it with a dry cloth.
 - Failing to do so may result in electric shock or fire.
5. Plug the power plug into the wall socket in the right direction so that the cord runs towards the floor.
 - If you plug the power plug into the socket in the opposite direction, the electric wires within the cable may be damaged and this may result in electric shock or fire.
6. Plug the power plug into the wall socket firmly. Do not use a damaged power plug, or loosen wall socket.
 - This may result in electric shock or fire.
7. Do not pull or excessively bend the power cord.
8. Do not twist or tie the power cord.
9. Do not hook the power cord over a metal object, place a heavy object on the power cord, insert the power cord between objects, or push the power cord into the space behind the appliance.
 - This may result in electric shock or fire.
10. Do not pull the power cord when unplugging the power plug.
 - Unplug the power plug by holding the plug.
 - Failing to do so may result in electric shock or fire.
11. If the power plug or power cord are damaged, contact your nearest service center.
12. Do not install this appliance near a heater or inflammable material.
13. Do not install this appliance in a humid, oily, or dusty location, or in a location exposed to direct sunlight or water (rain drops).
14. Do not install this appliance in a location where gas may leak.
 - This may result in electric shock or fire.

SAFETY INFORMATION

15. If the washer is moved to a new location, have it checked and re-installed by a qualified service technician.
 - Failing to follow this warning may result in electric shock or fire.
16. Do not install on carpet. Install washer on a level and solid floor that can support its weight.
 - Failing to do so may result in abnormal vibrations, noise, or problems with the product.
17. The washer is heavy. Two or more people may be needed to install and move the appliance.
 - Failing to do so may result in bodily or other injuries.
18. Store and install the washer where it will not be exposed to temperatures below freezing or exposed to outdoor weather conditions.
 - Failing to do so may result in serious leak damage.
19. Position the appliance so that the power plug is easily accessible.
 - Failing to do so may result in electric shock or fire due to electric leakage.
20. To reduce the risk of injury to persons, adhere to all industry recommended safety glasses.
 - Failing to follow all of the safety warnings in this manual may result in property damage, or injury to persons.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of the last resistance for electric current. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and a grounding plug. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

WARNING

Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock.

Consult a qualified electrician or serviceman if:

- 1) The grounding instructions are not completely understood.
- 2) You are unsure that the appliance is properly grounded.
- 3) You have any questions about the grounding or electrical instructions.

WARNING

Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or serviceman if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded.

Do not modify the plug provided with the appliance - if it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician.

SAFETY INFORMATION

USAGE AND MAINTENANCE

WARNING

1. If the appliance is flooded, cut the power immediately and contact your nearest service center.
2. If the appliance emits a strange noise, a burning smell, or smoke, unplug the power plug immediately and contact your nearest service center.
 - Failing to do so may result in electric shock or fire.
3. In the event of a gas leak (such as propane gas, LP gas, etc.), ventilate the area immediately. Do not turn any appliance or light on or off.
 - Do not use a ventilating fan.
 - A spark may result in an explosion or fire.
4. Do not wash items contaminated with gasoline, kerosene, benzene, paint thinner, alcohol, dry cleaning detergent or other flammable or explosive substances.
 - This may result in electric shock, fire, or an explosion.
5. Do not force the washer lid open while the washer is operating (high temperature washing / drying / spinning).
 - Water flowing out of the washer may cause burns or cause the floor to be slippery. This may result in injury.
 - Forcing the lid open can damage the product or cause injury.
6. Make sure to remove the packaging (sponge, styrofoam) attached to the bottom of the washer before using it.
7. Do not insert your hand or a metal object under the washer.
 - This may result in injury.
8. Do not attempt to operate this appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts, including a damaged cord or plug.
 - This may result in electric shock, fire or death.
9. Do not touch the power plug with wet hands.
 - This may result in electric shock.
10. Do not turn the appliance off by unplugging the power plug while the washer is in operation.
 - Plugging the power plug into the wall socket again may cause a spark and result in electric shock or fire.
11. Keep all packaging material well out of the reach of children, as packaging materials can be dangerous to children.
 - If a child places a bag over its head, it may suffocate.
12. Do not let children or infirm persons use this washer unsupervised.
 - Failing to do so may result in electric shock, burns or injury.

SAFETY INFORMATION

USAGE AND MAINTENANCE

WARNING

13. Do not attempt to repair, disassemble, or modify the appliance yourself.
 - Do not use any fuse (such as cooper, steel wire, etc.) other than the standard fuse.
 - If you need to repair or reinstall the appliance, contact your nearest service center.
 - Failing to do so may result in electric shock, fire, problems with the product, or injury.
14. If any foreign substance such as water enters the appliance in any area other than the tub, unplug the power plug and contact your nearest service center.
 - Failing to do so may result in electric shock or fire.
15. If the water supply hose comes loose from the faucet and floods the appliance, unplug the power plug.
 - Failing to do so may result in electric shock or fire.
16. Do not mix chlorine bleach with ammonia or acids such as vinegar.
 - Incorrect usage can produce poisonous gas, result in serious injury.
17. Do not reach into the washer while parts are moving. Before loading, unloading, or adding items, press the START/PAUSE button and allow the basket to come to complete stop before reaching inside.
 - Failing to do so may result in electric shock, injury or fire.
18. Do not allow children to play on or in the washer. Close supervision of children is necessary when the washer is used near children. As children grow, teach them the proper, safe use of all appliances.
 - Failing to do so may result in serious injury to persons.
19. Keep laundry products out of children's reach. Observe all warnings on product labels and follow to do.
 - Failing to do so may result in serious injury to persons.
20. Disconnect this appliance from the power supply before attempting any user maintenance. Turning the controls to the OFF position does not disconnect this appliance from the power supply.
 - Failing to do so may result in electric shock, injury or fire.
21. Do not clean the appliance by spraying water directly onto it.
22. Do not use benzene, thinner, or alcohol to clean the appliance.
 - This may result in discoloration, deformation, damage, electric shock or fire.

SAFETY INFORMATION

USAGE AND MAINTENANCE

CAUTION

1. Unplug the power plug when the appliance is not being used for long periods of time or during a thunder/lightning storm.
 - Failing to do so may result in electric shock or fire.
2. Keep hands and foreign objects clear of the lid and latch area when closing the lid.
 - Failing to do so may result in personal injury.
3. If the washer is contaminated by a foreign substance such as detergent, dirt, food waste, etc., unplug the power plug and clean the washer with a damp, soft cloth.
 - Failing to do so may result in discoloration, deformation, damage or rust.
4. The clear portion of the lid can be broken by a strong impact. Take care when using the washer.
 - If the clear portion is cracked or broken, it may result in injury.
5. After a water supply failure or when reconnecting the water supply hose, open the faucet slowly.
6. Open the faucet slowly after a long period of non-use.
 - The air pressure in the water supply hose or the water pipe may result in damage to a part or in water leakage.
7. If a drain error occurs during an operation, check if there is a draining problem.
 - If the washer is used when it is flooded because of a draining problem, it may result in electric shock or fire due to electric leakage.
8. Do not insert your hand or a metal object under the washer.
 - This may result in injury.
9. Insert the laundry into the washer completely so that laundry does not get caught in the lid.
 - If laundry gets caught in the lid, it may result in damage to the laundry or the washer, or result in water leakage.
10. Ensure that the faucet is turned off when the washer is not being used.
 - Ensure that the water supply hose connectors are properly tightened.
 - Failing to do so may result in property damage or injury.
11. Open the faucet and check if the water supply hose connector is firmly tightened and that there is no water leaking before using the product.
 - If the water supply hose connectors are loose, it may result in water leakage.
12. Do not stand on top of the appliance or place objects (such as laundry, lighted candles, lighted cigarettes, dishes, chemicals, metal objects, etc.) on the appliance.
 - This may result in electric shock, fire, problems with the product, or injury.
13. Do not operate the appliance with wet hands.
 - This may result in electric shock.

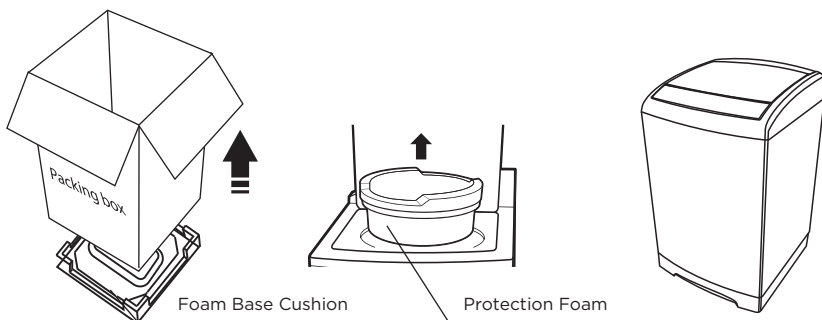
SAFETY INFORMATION

14. Do not spray volatile material such as insecticide onto the surface of the appliance.
 - As well as being harmful to humans, it may also result in electric shock, fire, or problems with the product.
15. Do not place an object that generates an electromagnetic field near the washer.
 - This may result in injury due to a malfunction.
16. Since the water drained during a high temperature wash or drying cycle is hot, do not touch the water.
 - This may result in burns or injury.
17. Do not wash, spin, or dry water-proof seats, mats, or clothing.
 - Do not wash thick, hard mats even if the washer mark is on the care label.
 - This may result in injury or damage to the washer, walls, floor, or clothing due to abnormal vibrations.
18. Do not operate the washer when detergent dispenser is removed.
 - This may result in electric shock or injury due to water leakage.
19. Do not insert your hand into the detergent dispenser after opening it.
 - This may result in injury as your hand may be caught.
20. Do not place any non-laundry objects, such as shoes, food waste, or animals into the washer.
 - This can cause abnormal vibrations that can damage the washer, and, in the case of pets, cause severe injury or death.
21. Do not press the buttons using sharp objects such as pins, knives, fingernails, etc.
 - This may result in electric shock or injury.
22. Do not wash laundry contaminated by oils, creams, or lotions usually found in skincare shops or massage clinics.
 - This may result in the rubber seal becoming deformed and water leakage.
23. Ensure that the water inlet pipe is connected and the tap is opened before washing clothes.
24. Do not leave metal objects (safety pins, hair pins, etc.) or bleach in the tub for long periods of time.
 - This may cause the tub to rust.
 - If rust appears on the surface of the tub, apply a neutral cleansing agent to the surface and use a sponge to clean it. Never use a metal brush.
25. Do not use hot water from water cooling/heating devices.
 - This may result in problems with the washer.
26. Do not use natural hand-washing soap in the washer.
 - If it hardens and accumulates inside the washer, it may cause problems with the product, discoloration, rust, or bad odors.
27. Do not wash large laundry items such as bedding in the washing net.
 - Failing to do so may result in injury due to abnormal vibrations.
 - Place smaller items, such as lace socks and lingerie in the washing net.
28. Do not use hardened detergent.
 - If it accumulates inside the washer, it may result in water leakage.
29. Do not wash throw rugs or doormats.
 - If you wash throw rugs or doormats, the sand will accumulate inside the washer.
 - It may result in error such as no draining.

SAFETY INFORMATION

UNPACKING AND REMOVING SHIPPING MATERIAL

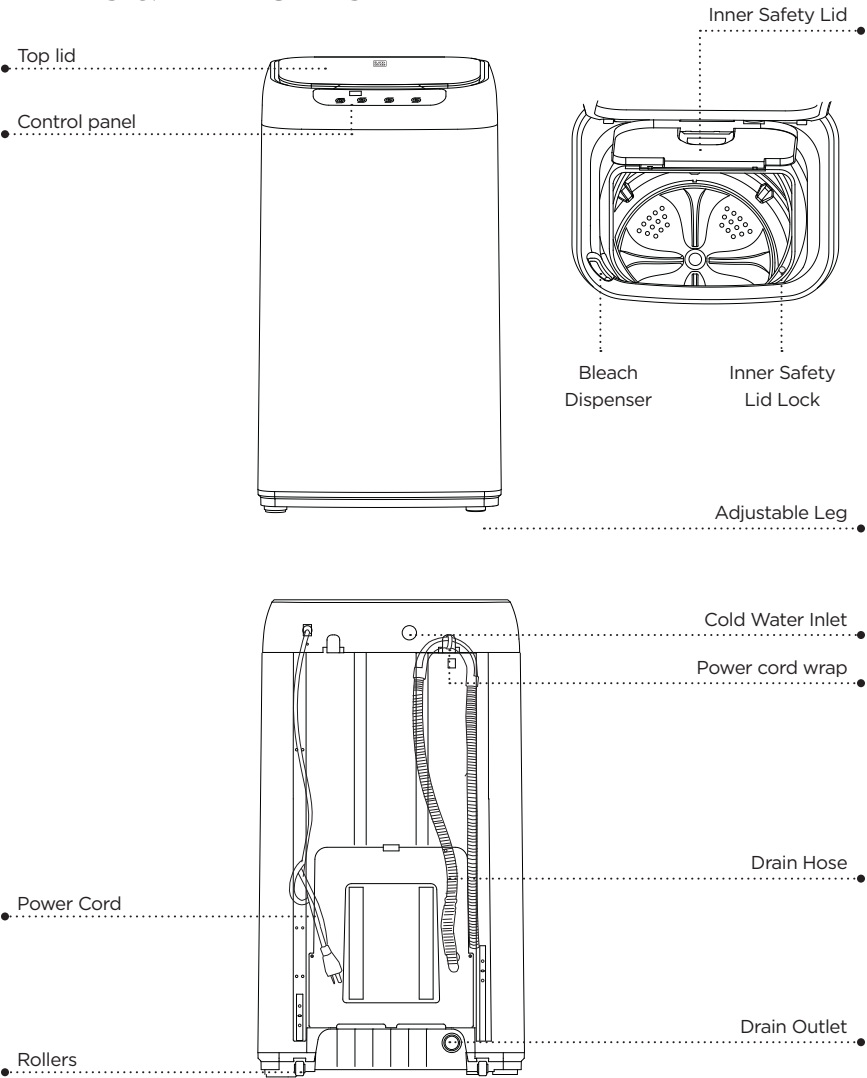
Remove the packing box and lift the washer up and away from the foam base cushion. Open the lid of washer to take out all accessories including protection foam.



WARNING: Packaging materials can be dangerous to children; Keep all packaging material (plastic bags, polystyrene, etc.) well out of children's reach. Do not operate this appliance on the foam base cushion. Failing to do so will result in serious vibration.

SET UP & USE

PARTS & FEATURES



SET UP & USE

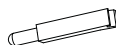
PARTS INCLUDED



Owner's manual



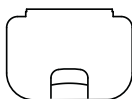
Water supply hose



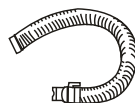
Locking hinge



Quick connection adaptor



Inner safety lid



Drain hose

RECOMMENDED TOOLS



Adjustable pliers
or spanner wrench

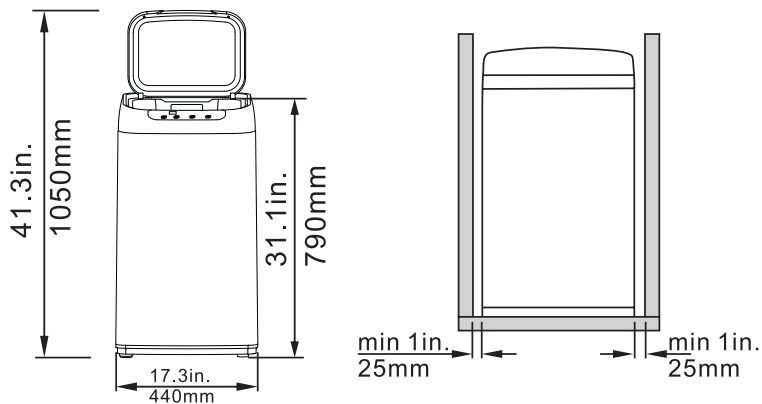


Phillips screwdriver



Level

KEY DIMENSIONS AND SPECIFICATIONS



SET UP & USE

CHOOSE THE PROPER LOCATION

FLOORING

For best performance, you must install your washer on a solidly constructed floor. Wood floors may need to be reinforced to minimize vibration and/or unbalanced load situations.

- Carpeting and soft tile surfaces are contributing factors to vibration which can cause your washer to move slightly during the spin cycle.



WARNING: Do not install your washer in areas where water may freeze, since your washer will always retain some water in its water valve, pump, and hose areas. Frozen water can damage the belts, the pump, hoses, and other components. Never install on a platform or weakly supported structure.

ELECTRIC

Use 120Volt 60Hz 15 Amps fuse or circuit breaker. Individual branch circuit serving only for your washer is recommended.



WARNING: Never use an extension cord.

GROUNDING

Electrical grounding is required for this washer.

This appliance must be grounded. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current. This appliance is equipped with a power cord having a three-prong grounding plug for use in a properly installed and grounded outlet. The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.



CAUTION: An improperly connected equipment-grounding conductor can increase the risk of electrical shock. Check with a qualified electrician or serviceman if you are not sure whether the appliance is properly grounded. Do not modify the plug provided with the appliance. If it does not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician. To prevent unnecessary risk of fire, electrical shock or personal injury, all wiring and grounding must be done in accordance with the National Electrical Code ANSI/FNPA, No.70 Latest Revision and local codes and ordinances. It is the personal responsibility of the appliance owner to provide adequate electrical service for this appliance.



WARNING: Never connect the ground wire to plastic plumbing lines, gas lines, or hot water pipes.

SET UP & USE

CHOOSE THE PROPER LOCATION

WATER

To correctly fill your washer in the proper amount of time, water pressure of 14 to 70psi (100 to 500 kPa) is required. Water pressure less than 14psi may cause water valve failure, or may not allow the water valve to shut off completely, or may extend the fill time beyond what your washer controls allow, causing your washer to turn off and alarm error. A time limit is built into the controls to prevent flooding in your home if a hose becomes loose.

The water faucet must be within 4 feet / 122cm of the back of your washer to match the inlet hoses provided with your washer.

To avoid the possibility of water damage:

- Operate with cold water only.
- Have water faucets easily accessible.
- Turn off faucets when the washer is not in use.
- Periodically check that there is no leakage from the water inlet hose fittings.

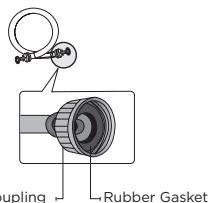
DRAIN FACILITY

The recommended height of the standpipe is 35in. or 90cm. The drain hose must be routed through the drain hose clip to the standpipe. The standpipe must be large enough to accept the outside diameter of the drain hose.

INSTALL YOUR WASHER

Before installing, make sure there are rubber gaskets inside the fittings at both ends of the water supply hoses.

If there are no water inlet hoses packed with the washer or if the hoses are damaged, Call the Customer Satisfaction Center at 1-844-299-0879. Installing the water supply hoses without rubber gaskets can cause water leakage. When you initially install the washer, be sure to use new hoses. Failing to do so may result in a water leakage or overflow and may damage your property. If a hose is too short, replace the hose with a longer, high pressure hose.

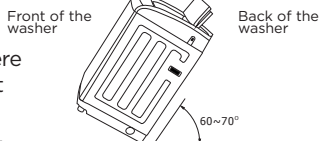


Step 1: Move your washer to selected position

Tilt the unit back onto its rear rollers and push it forward as shown in the figure below. Move the unit to a location as described in the previous Choose the Proper Location section.



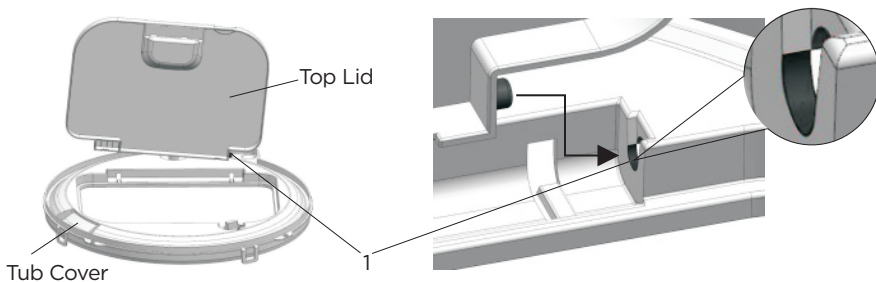
CAUTION: Make sure the location has a hard, level surface without carpeting. There should be no direct sunlight. Do not expose the unit to freezing temperatures (under 32° F or 0° C).



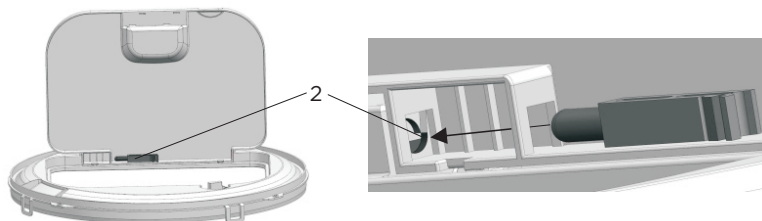
SET UP & USE

Step 2: Install the Inner Safety Lid

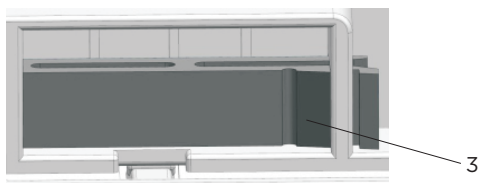
Insert the right pin of the inner lid into the slot of the tub cover (1).



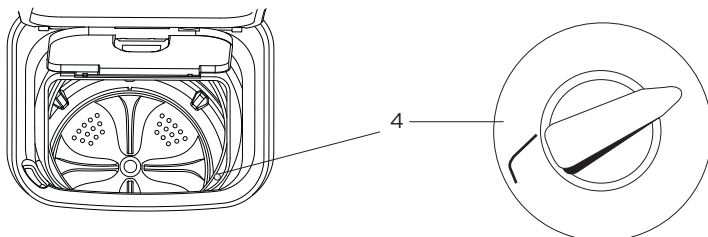
Insert the locking hinge into the slot on the front of the lid (2)



Make sure the locking hinge is pushed firmly into place as shown (3)



Before operating the washer the inner safety lid should be locked (4)

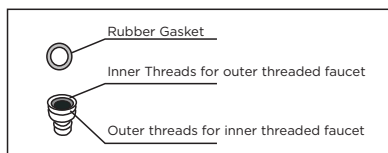
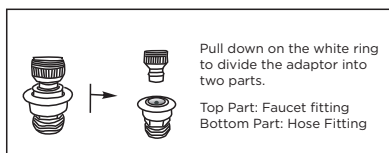


SET UP & USE

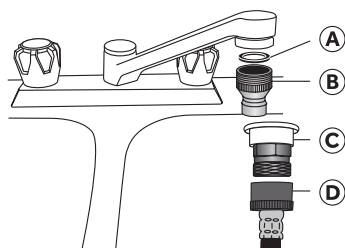
Step 3: Connect the water supply hose

TEMPORARY CONNECTION

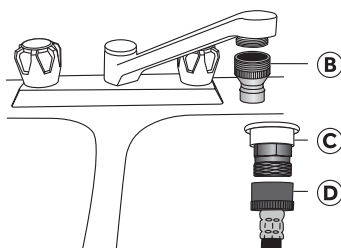
- The Quick Connection Adaptor is primarily for quick connection to a single faucet, such as a typical kitchen sink, in cases where the washer is stored in a different place than where it is used. (Skip this step if you are connecting the washer to a sink with separate hot and cold faucets. See PERMANENT INSTALLATION section below.) The adaptor consists of two parts that quickly connect or disconnect. One part, the faucet fitting, is for connection to the faucet and the other part, the hose fitting, connects to the COLD water hose of the washer.
- Pull back on the white ring to free the faucet fitting from the adaptor for installation into the faucet.
- Screw the end of the COLD water hose onto the base of the hose fitting.
- If the faucet has internal screw threads, unscrew the aerator if present from the tip of the faucet. Then screw the faucet fitting into the faucet. Make sure that the black rubber gasket is on the top of the adaptor before screwing it in.
- If the faucet has external screw threads, remove the gasket from the top of the faucet fitting, and screw the fitting over the external threads.
- Pull back on the white ring to connect the two parts of the adaptor back together.



Internal Threads



External Threads



- Ⓐ Rubber Washer
- Ⓑ Faucet Connector
- Ⓒ Quick Connection Adaptor
- Ⓓ Water Inlet Hose

NOTE: When connected to a single faucet that can dispense either hot or cold water, both hot and cold water can be run through the cold water line. It is recommended to ONLY run COLD water washes with this machine.

SET UP & USE

PERMANENT CONNECTION

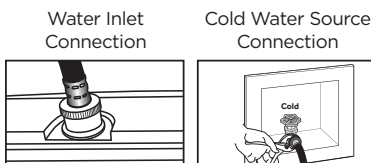
- Connect the ends of the water supply hose to the COLD faucet.
- Tighten the fittings by hand until they are snug, and then tighten them an additional two-thirds of a turn with a wrench/pliers.

! CAUTION: When you fasten the fitting, do not fasten it too tightly or apply tape or sealant to the faucet or water supply inlet. This can damage the fitting. After you have connected the water supply hose to the faucet, ensure that it is connected securely by pulling the water supply hose downwards.

- Place the unconnected end of the hose into a bucket and open the faucet connected to the water supply hose for 10 or 15 seconds to remove any foreign substances from the hose. Close the faucet before continuing.



- Connect the end of the water supply hose to the water supply inlet connection at the top of the washer.



! WARNING: The hose connected to the COLD water source must be connected to the COLD water supply inlet.

- Tighten the fitting by hand until it is snug, and then tighten them an additional two-thirds of a turn with a wrench/pliers.

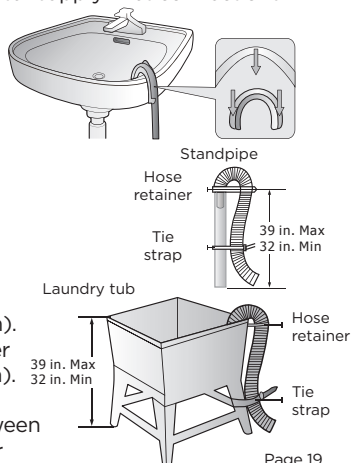
! CAUTION: Confirm that the water supply hose is not twisted or bent. If the hose is twisted or bent, the hose can leak and cause electric shock due to the water leakage. To ensure correct water usage, connect the COLD water faucet only.

- Turn on the COLD water supply and check all the water supply inlet connections and the faucet for water leaks.

Step 4: Connect the drain hose

Insert the end of the drain hose into the drain outlet located at the back of the unit. The other end of the hose should be positioned using one of the following methods:

- Over the edge of a wash basin. Secure the guide to the side of the basin wall with a hook or to the tap with a piece of string to prevent the drain hose from moving.
- In a standpipe The standpipe must be no shorter than 32 in. (81cm) and no longer than 39 in. (100cm).
- In a laundry tub. The laundry tub must be no shorter than 32 in. (81cm) and no higher than 39 in. (100cm).



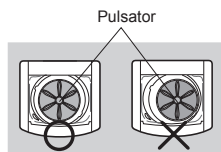
! WARNING: Make sure that the connection between the drain hose and the wash basin, standpipe or laundry tub is not airtight.

SET UP & USE

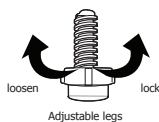
Step 5: Leveling your washer

See if the washer is level by checking the position of the tub or using a leveling gauge.

1. Slide the washer into position.
2. Open the lid of the washer, and pour the water into the tub to just below the pulsator level.
3. If the washer is level, the pulsator is positioned at the center of the washer as shown in the figure above right. If not, level your washer by turning the front leveling leg clockwise or counterclockwise as necessary.



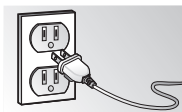
Leveling gauge



CAUTION: There is **ONLY ONE** adjustable leg as right figure on this washer.

Step 6: Powering your washer

Plug the power cord into a 3-prong, well grounded 120 volt 60 Hz approved electrical outlet protected by a 15-amp fuse or comparable circuit breaker. Your washer is grounded through the third prong of the power cord when plugged into a 3-prong grounded electrical outlet.



Step 7: Running a test cycle

Run a test cycle as follows to check if your washer is properly installed.

1. Fill approx. 1/2 the tub with laundry.
2. Press the Power button to turn on your washer.
3. Select the Rinse+Spin cycle as per guide on page 23.
4. Press the Start/Pause button to start the test cycle.
5. The washer should not rock or vibrate excessively when water is supplied or when washing or spinning, and should drain well during the spin cycle.

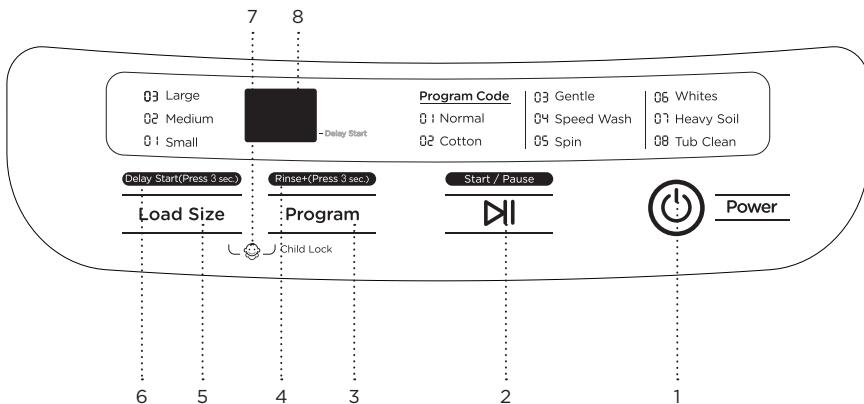
CAUTION: If water leaks while water is being supplied or drained, check the water connections. If the washer rocks and vibrates excessively, level your washer again.

Step 8: Storing your washer

If you want to store your washer at another location, unplug it, drain any remaining water from the drain pipe and hook the pipe onto the back of the washer. Disconnect the water inlet hoses from the faucets and move washer to new location.

SET UP & USE

CONTROL PANEL



1. Power

Press the POWER button once to turn ON the power to the washer. Press again to turn OFF the unit.

2. Start/Pause

Press Start/Pause once to start the wash cycle. Press again during operation to PAUSE the cycle. Press again to continue the cycle.

3. Program

Press the Program button to select from the following wash cycles: 01 (Normal), 02 (Cotton), 03 (Gentle), 04 (Speed Wash), 05 (Spin), 06 (Whites), 07 (Heavy Soil), 08 (Tub Clean)

4. Rinse + (Press 3 sec.)

Press and hold this button for 3 seconds in order to select additional rinse cycles. You can select 2, 3 or 4 rinse cycles.

Note: Additional rinse times cannot be selected with Speed Wash, Spin and Tub Clean cycles

5. Load Size

Press Load Size for 3 seconds to choose from 01 (Small) 02 (Medium) and 03 (Large) based on the size of the load of laundry when using normal, cotton, gentle, whites and heavy soil programs. The selected load size will determine the water fill level. You will see the number associated with the load size in the digital display.

When selecting the Speed Wash program the washer will automatically be set at 01 (Small)

Tub clean will automatically set load size to 03 (Large)

A water level is not selected for spin cycles.

SET UP & USE

CONTROL PANEL

6. Delay Start (Press 3 sec.)

You can delay the start of the wash cycle for 2-24 hours. Activate Delay Start by pressing the button for 3 seconds. You will see "2" on the digital display which stands for 2 hours. You can add 1 hour to the start time each time you press the button up until 24 hours.

7. Child Lock

Use this option to disable the controls. This feature can prevent children from changing cycles or powering off the machine. The washer can only be locked during a cycle. To activate this function after starting the washer press the water level and program button at the same time. When controls are locked CL will display with estimated time remaining. To cancel this function select the water level and program buttons again.

8. Digital Display

The digital display shows the program and estimated time remaining in the cycle.

SET UP & USE

WARNING

To reduce the risk of electric shock, or injury to persons, read the important safety instructions before operating this appliance.

WASHING A LOAD OF LAUNDRY


 **WARNING:** Operate with cold water only.

Step 1: Power on your washer



Press the **POWER** button to power your washer on.

Step 2: Load your washer


 **CAUTION:** Before loading your laundry, be sure to take out coins, keys and other hard objects, and close all zippers to prevent the clothes from damage.



Sort laundry by fabric type, soil level, color and load size as needed. Refer to the Fabric Care Chart on page 35. You can fill the tub with dry, unfolded clothes, but **DO NOT OVERLOAD** the tub. Load the tub no more than 3/4 full.



To ensure good cleaning results do not overload the tub, especially when washing heavily soiled loads. Never load the tub more than 3/4 full.

 **WARNING:** Overloading may reduce washing efficiency, cause excess wear, and possibly cause creasing or wrinkling of items in the load.

NOTE: To add a forgotten item:

1. Press the **START/PAUSE** button to pause the washer.
2. Wait for the tub to stop turning, then open the lid.
3. Add the item, close the lid, and then press the **START PAUSE** button. The cycle will resume.

Step 3: Add detergent

This washer can be used with any type of liquid or powdered laundry detergent however (HE) detergent is recommended. Use 1/4 to 1/2 the amount of detergent recommended by the detergent manufacturer. Always reduce the amount of detergent if the load is small or lightly soiled, or if your water is very soft. Never use more than recommended by the detergent manufacturer.

The laundry detergent should be put directly into the wash load.

Your portable washer also comes with a bleach dispenser. If you choose to use bleach to launder your clothes you can add the bleach in the dispenser when the washer is filled with water. You will hear 3 beeps when the tub is filled. Press Start/Pause. The bleach dispenser is not intended for use with laundry detergent.

SET UP & USE

Step 4: Select your desired cycle and options

Program

Select your desired wash program:

01 (Normal), 02 (Cotton), 03 (Gentle), 04 (Speed Wash), 05 (Spin), 06 (Whites), 07 (Heavy Soil), 08 (Tub Clean). The digital display will show the number you have selected.

Load Size

Select the load size based on 01 (Small), 02 (Medium), and 03 (Large) loads

Rinse+(Press 3 sec.)

If you would like to add additional rinse times press and hold Rinse + for 3 seconds to activate. Press again to select either 2, 3 or 4 rinse cycles.

Delay Start(Press 3 sec.)

To delay the start of your washer from 2-24 hours press the Delay Start button for 3 seconds to activate. You will see a 2 on the digital display indicating the wash cycle will start in 2 hours. 1 hour will be added to the start time each time you press the Delay Start button up until 24 hours.

Step 5: Start the cycle



Start/Pause

Press the **START/PAUSE** button to start the washing cycle. When the washing cycle begins, the Estimated Time in minutes for the cycle to complete will show and count down in the digital display. Or, if Delay Start is set, the display will count down the hours until the cycle begins, and then change to a minute countdown for the cycle.



WARNING: When the washer is running, you should pause the program and wait for the tub to stop completely before you open the lid.

SET UP & USE

RINSE & SPIN CYCLE GUIDE

Program	Water Level		Wash Time (about)	Rinse Times	Final Spin Time	Total Time (about)	Available Option	
	Default	Scope					Reserve	Rinse+
Normal	Middle	L,M,H	11 min	1	8 min	27 min	Yes	Yes
Cotton	Middle	L,M,H	11~15 min	2	7min	38~42 min	Yes	Yes
Gentle	Middle	L,M,H	9~13 min	2	5 min	34~38 min	Yes	Yes
Speed Wash	Low	L	6 min	1	5 min	21 min	Yes	No
Spin	-	-	-	-	7 min	7 min	No	No
Whites	Middle	L,M,H	9~13 min	2	5 min	32~36 min	Yes	Yes
Heavy Soil	Middle	L,M,H	9~13 min	2	7 min	36~40 min	Yes	Yes
Tub Clean	High	H	28 min	1	5 min	43 min	No	No

Energy efficiency test program

“Normal” program is the most suitable program to wash soiled cotton or linen clothes and is the most efficient program in terms of combined energy and water consumption for washing that type of laundry.

CARE AND CLEANING

CLEANING AND MAINTENANCE

Cleaning the exterior

Turn off the water faucets to shut off the water supply to your washer and prevent the unlikely possibility of damage from escaping water. Use a soft cloth to wipe up all detergent, lint or other residue. Clean the control panel with a soft, damp cloth. Do not use abrasive powders or pads. Do not spray cleaners directly onto the panel.

Cleaning the interior

Clean the interior of your washer periodically to remove any dirt, odor mildew, or other residue that may remain in your washer after multiple uses or cleaning very soiled clothes. Failure to follow these instructions may result in unpleasant conditions, such as odors and/or permanent stains on your washer or laundry. Hard water deposits should be removed. Use cleaners labeled "Washer safe".

Tub clean

Run a Tub Clean Cycle with some bleach every month or as needed to remove dirt, mildew, hard water stains or odors.

Program

To run the tub clean cycle Power on the washer and press PROGRAM to select 08 (Tub Clean). 08 will appear on the digital display. The load size will automatically be set to 03 (large).

Start / Pause



Press the **START/PAUSE** button to stop the cycle when the tub is filled with water. You will hear 3 beeps. Open the lid and put bleach in the bleach dispenser. Close the lid and press the **START/PAUSE** button to resume the cycle.

Note: If you wish to use other products suitable for cleaning laundry tubs, follow the tub cleaner manufacturers instructions.

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

BEFORE YOU CALL FOR SERVICE

IF THE UNIT FAILS TO OPERATE:

- A) Check to make sure that the unit is plugged in securely. If it is not, remove the plug from the outlet, wait 10 seconds and plug it in again securely.
- B) Check for a blown circuit fuse or a tripped main circuit breaker. If these seem to be operating properly, test the outlet with another appliance.

IF NONE OF THE ABOVE SOLVES THE PROBLEM, CONTACT OUR CUSTOMER SATISFACTION CENTER. DO NOT TRY TO ADJUST OR REPAIR YOURSELF.

IMPORTANT

DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE

If you have a problem with this product, please contact the W Appliance Co. Customer Satisfaction Center at 844-299-0879 or service@appliance.com.

DATED PROOF OF PURCHASE, MODEL # AND SERIAL #
REQUIRED FOR WARRANTY SERVICE

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

TROUBLESHOOTING

Troubleshoot your problem by using the chart below. If the unit still does not work properly, contact W Appliance Co. customer service center or the nearest authorized service center. Customer must never troubleshoot internal components.

SYMPTOMS	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
Thumping sound	Heavy wash loads may produce a thumping sound. Washer load may be out of balance.	This is normal. If sound continues, washer is probably out of balance. Stop and redistribute wash load. Pause the cycle and redistribute the load.
Vibrating noise	Packaging materials were not removed. Wash load may be unevenly distributed in the tub. Floor not rigid enough.	See the UNPACKING AND REMOVING SHIPPING MATERIAL section in the installation instructions. Pause the cycle and redistribute the load. See Leveling the Washer in the Installation Instructions. Make sure that the floor is solid. See Flooring in the Installation Requirements.

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

SYMPTOMS	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
Excessive sudsing	Too much detergent.	Use 1/4 to 1/2 the amount of detergent recommended by the detergent manufacturer. Reduce the amount of detergent if the load is small or lightly soiled, or if your water is very soft.
Water leaking	<p>Inlet hose connection is loose at faucet or washer.</p> <p>House drain pipes are clogged.</p> <p>Drain hose has come out of drain or is not inserted far enough.</p> <p>A large item such as a pillow or blanket is above the top of the tub.</p> <p>The unit should not be overfilled.</p>	<p>Check hoses for leaks, cracks and splits.</p> <p>Check and tighten hose connections.</p> <p>The washer pumps out water very rapidly.</p> <p>Check for water backing up out of the drain pipe during drain. If water is seen coming out of the drain, check for proper drain hose installation and check for restrictions in the drain .</p> <p>Contact a plumber to repair drain pipe.</p> <p>Tie drain hose to inlet hose or standpipe to prevent it from coming out during drain. For smaller drain pipes, insert the drain hose into the pipe as far as the drain hose flange. For larger drain pipes, insert the drain hose into the pipe 1-2 in. past the flange .</p> <p>Stop the washer and check the load.</p> <p>Make sure the load does not crest above the top edge of the tub.</p>
Rattling and clanking noise	Foreign objects, such as keys, coins, or safety pins, may be in tub or pump.	<p>Stop washer, check tub and drain filter for foreign objects.</p> <p>If noise continues after washer is restarted, call for service.</p>
Wrinkling	<p>Washer not unloaded promptly.</p> <p>Washer overloaded.</p> <p>Water is too hot</p>	<p>Always remove items from the washer as soon as the cycle is complete.</p> <p>The washer can be fully loaded, but the tub should not be tightly packed with items. The lid of the washer should close easily.</p> <p>Hot water rinse can set wrinkles in garments.</p>

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

SYMPTOMS	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
Staining	Washer was not unloaded promptly. Clothes were not properly sorted.	Always remove items from the washer as soon as possible after the cycle is complete. Always wash dark colors separately from light colors and whites to prevent discoloration. Never wash heavily soiled items with lightly soiled items.
Wash cycle time is longer than usual	The washer automatically adjusts the wash time for the amount of laundry, water pressure and other operating conditions.	This is normal. The washer adjust cycle time automatically to provide optimal results for the selected cycle. The time remaining shown in the display is only an estimate. Actual time may vary.
Musty or mildewy odor in washer	Inside of tub was not cleaned properly.	Run a tub clean cycle with bleach once a month to clean tub and remove any mold from inside washer.
Washer will not turn ON NOTE: If the washer stopped during a cycle due to a loss of power, the washer will resume the cycle where it stopped when the power is restored.	Power cord is not properly plugged in. House fuse is blown, circuit breaker has tripped, or power outage has occurred. House fuse is blown, circuit breaker has tripped, due to multiple appliances on one outlet.	Make sure that the plug is plugged securely into a grounded, 3-prong, 120-VAC, 60-Hz outlet. Reset circuit breaker or replace fuse. Do not increase fuse capacity. If the problem is a circuit overload, have it corrected by a qualified electrician. Reset circuit breaker or replace fuse. If more than one appliance is connected to the outlet, call an electrician to have an additional circuit installed.

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

SYMPTOMS	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
Water leaks	Over sudsing of detergent. The unit should not be overfilled.	Use 1/4 to 1/2 the amount of detergent recommended by the detergent manufacturer. Reduce the amount of detergent if the load is small or lightly soiled, or if your water is very soft.
Poor stain removal	Previously set stains.	Articles that have previously been washed may have stains that have been set . These stains may be difficult to remove and may require hand washing or pre-treating to aid in stain removal.
Washer will not drain water	Kinked drain hose. Drain located higher than 48 in. above the floor.	Ensure that the drain hose is not kinked. Make sure that the drain hose is no higher than 4 ft. above the bottom of the washer and is no more than 5 ft. away from the washer.

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

SYMPTOMS	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
<p>Washer will not operate</p>	<p>Water supply is turned off . Control panel has powered off due to inactivity. Washer is unplugged. Controls are not set properly.</p> <p>Lid is open.</p> <p>Circuit breaker/fuse is tripped/blown.</p> <p>Control needs to be top reset.</p> <p>START/PAUSE was not pressed after a cycle was set.</p> <p>Extremely low water pressure.</p> <p>Washer is too cold.</p> <p>Washer is running under Delay start program.</p>	<p>This is normal. Press the POWER button to turn the washer on.</p> <p>Make sure cord is plugged securely into a working outlet.</p> <p>Turn faucet fully on.</p> <p>Make sure the cycle was set correctly, close the lid and press the START/PAUSE button.</p> <p>The washer will not operate if the lid is open. Close the lid and make sure that nothing is caught under the lid preventing it from closing completely.</p> <p>Check house circuit breakers/fuses. Replace fuses or reset breaker. The washer should be on a dedicated branch circuit. The washer will resume the cycle where it stopped once power is restored.</p> <p>Press the POWER button, then re-select the desired cycle and press the START/PAUSE button.</p> <p>Press the POWER button then re-select the desired cycle and press the START/PAUSE button. The washer will shut off if the START/PAUSE button is not pressed within ten minutes.</p> <p>Check another faucet in the house to make sure that household water pressure is adequate.</p> <p>If the washer has been exposed to temperatures below freezing for an extended period of time, allow it to warm up before pressing the POWER button. Otherwise, the display will not come on.</p> <p>It's normal if the unit doesn't operate under Delay start function. It will start automatically after the delay time is out.</p>

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

SYMPTOMS	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
Washer not filling properly	Filter clogged. Inlet hoses may be kinked Insufficient water supply. The washer lid is open. Water inlet valve damaged.	Disassemble the water inlet hose and clean the inlet point. Check that inlet hoses are not kinked or clogged. Make sure that water faucets are turned on all the way. The washer will not operate if the lid is open. Close the lid and make sure that nothing is caught under the lid preventing it from closing completely. Check inlet hose connections. Contact Customer Satisfaction Center if you think the water inlet valve is damaged.
Water leaks every load	Hoses not installed correctly.	Check all fill and drain hose connections to ensure that they are tight and secure.




































TROUBLESHOOTING & WARRANTY

ERROR CODE	POSSIBLE CAUSE	SOLUTIONS
E0	It takes over 20 minutes to fill water but cannot achieve its preset water level.	Check for washer not filling properly and water leakage.
E1	It takes over 7 minutes to drain water and/or cannot drain the washer totally empty.	Ensure that the drain hose is not kinked. Make sure that the drain hose is no higher than 4 ft. above the bottom of the washer and is no more than 5 ft. away from the washer.
E2	The top lid is open.	Close the lid and press the START/PAUSE button
E3	The washer is out of balance.	Redistribute the load. Close the lid and press the START/PAUSE button.
E4	The water level/load size sensor is not working correctly.	Call customer satisfaction center for help.
E5	The top lid is open when child lock is selected.	Call customer satisfaction center for help.
E9	Water fills too much and exceeds selected load size	If E5 error occurs within 5 seconds close the lid. If this doesn't work cancel the Child Lock function, make sure the lid is closed before setting the Child Lock function again
dE	Reed switch sensor error	Call customer satisfaction center for help.
cE	Microprocessor error	Call customer satisfaction center for help.

TROUBLESHOOTING & WARRANTY

FABRIC CARE CHART

The following symbols provide garment care direction. The Clothing care labels include symbols for washing, bleaching, drying and ironing, or dry cleaning when necessary. The use of symbols ensures consistency among garment manufacturers of domestic and imported items. Follow care label directions to maximize garment life and reduce laundering problems.

Wash Cycle		Special Instructions		Warning Symbols for laundering	
	Normal		Line Dry/Hang to Dry		Do Not Wash
	Permanent Press / Wrinkle Resistant / Wrinkle Control		Drip Dry		Do Not Wring
	Gentle/Delicates		Dry Flat		Do Not Bleach
	Hand Wash	Heat Setting			Do Not Tumble Dry
Water Temperature**			High		No Steam (added to iron)
	Hot		Medium		Do Not Iron
	Warm		Low	Dryclean	
	Cold		Any Heat		Dry Clean
Bleach			No Heat/Air		Do Not Dry Clean
	Any Bleach (when needed)	Iron-Dry or Steam Temperatures			Line Dry/ Hang to Dry
	Only Non-Chlorine (color-safe) Bleach (when needed)		High		Drip Dry
	Tumble Dry Cycle		Medium		Dry Flat
Normal			Low		For machine-washable wool. Loads should be under 8 pounds.
	Permanent Press / Wrinkle Resistant / Wrinkle Control				
	Gentle/ Delicates				

** The number of dots represent appropriate wash water temperatures for various items. The temperature range for Hot is 105°-125°F/41°-52°C, for Warm 85°-105°F/29°-41°C and for Cold 60°-85°F/16°-29°C.(Wash water temperature must be a minimum of 60°F/16°C for detergent activation and effective cleaning.)The clothes washer can not ensure these temperatures because the actual temperature of the water entering your washer depends on water heater settings and regional water supply temperatures.

For example, cold water entering the home in the northern states during winter may be 40°F/4°C which is too cold for effective cleaning. In this situation, you will need to adjust the water temperature by selecting a warm setting, adding some hot water to the MAX FILL line, or using your Washer's heating option, if available.

LIMITED WARRANTY

Any repair, replacement, or warranty service, and all questions about this product should be directed to W Appliance Co. at **844-299-0879** from the USA or Puerto Rico.

W Appliance Co. warrants to the original purchaser that the product will be free from defects in material, parts and workmanship for the period designated for this product. The warranty commences the day the product is purchased and covers up to a period of **1 year (12 months) for labor/1 year (12 months) for parts (manufacturing defects only)/carry in service**. W Appliance Co. agrees that it will, at its option, replace the defective product with either a new or remanufactured unit equivalent to your original purchase during the warranty period.

Exclusions: This warranty does not apply to the below:

1. If the appearance or exterior of the product has been damaged or defaced, altered or modified in design or construction.
2. If the product original serial number has been altered or removed or cannot be readily determined.
3. If there is damage due to power line surge, user damage to the AC power cord or connection to improper voltage source.
4. If damage is due to general misuse, accidents or acts of God.
5. If repair attempts are done by unauthorized service agents, use of parts other than genuine parts or parts obtained from persons other than authorized service companies.
6. On units that have been transferred from the original owner.
7. On products that have been purchased as refurbished, like new, second-hand, in a "As-Is" or "Final Sale" terms.
8. To products used in a commercial or rental setting.
9. To products used in settings other than ordinary household use or used other than in accordance with the provided instructions.
10. To damages for service calls for improper installations.
11. To glass parts and other accessory items that are included with the unit.
12. Transportation and shipping costs associated with the replacement of the unit.
13. Service calls to instruct you how to use your product.
14. Service calls to repair or replace the house fuse, reset the circuit breaker or correct the wiring in the house.

REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CUSTOMER; W Appliance Co. SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT, EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW. ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED TO THE DURATION OF THE WARRANTY.

Some states do not allow the exclusion or limitations of incidental or consequential damages, or limitations on how long the warranty lasts. In these cases the above exclusions or limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state.

Obtaining Service: To obtain service, product literature, supplies or accessories please call **844-299-0879** to create a ticket for exchange/repair. Please make sure to provide the date of purchase, model number and a brief description of the problem. Our customer service representative will contact you or send detailed return instructions.

W Appliance Co. does not warrant that the appliance will work properly in all environmental conditions, and makes no warranty and representation, either implied or expressed, with respect to the quality, performance, merchantability, or fitness for a particular purpose other than the purpose identified within this user's manual. W Appliance Co. has made every effort to ensure that this user's manual is accurate and disclaims liability for any inaccuracies or omissions that may have occurred. Information in this user's manual is subject to change without notice and does not represent a commitment on the part of W Appliance Co.. W Appliance Co. reserves the right to make improvements to this user's manual and/or to the products described in this user's manual at any time without notice. If you find information in this manual that is incorrect, misleading, or incomplete, please contact us at **844-299-0879**.

W Appliance Co.
1356 Broadway
New York, NY 10018

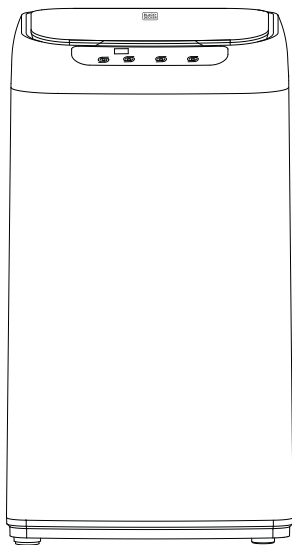
BLACK+ DECKER™

**LAVARROPAS PORTÁTIL DE 0,84 PIES
CÚBICOS (24 L) DE CAPACIDAD**

MANUAL DE INSTRUCCIONES

NÚMERO DE CATÁLOGO

BPWH84W



¡Gracias por elegir BLACK+DECKER!

**POR FAVOR, LEER ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO
POR CUALQUIER MOTIVO.**

Si tiene alguna pregunta o experimenta un problema con su compra de Black+Decker, vaya a www.blackanddecker.com/instantanswers

Si no puede encontrar la respuesta o no tiene acceso a Internet, llame al 844-299-0879 de 10:30 a.m. a 6:30 p.m. (EST) de lunes a viernes para hablar con un representante. Por favor, tenga el número de catálogo disponible cuando llame.

GUARDE ESTE MANUAL PARA CONSULTAS FUTURAS.

CONTENIDO

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Instrucciones importantes de seguridad	42-45
Advertencias y precauciones de instalación.....	43-45
Instrucciones de conexión a tierra.....	45
Advertencias y precauciones de uso y mantenimiento.....	46-49

CONFIGURACIÓN Y USO

Piezas y Características	51
Guía de instalación.....	53-57
Guía de operación	58-63

LIMPIEZA Y CUIDADOS.....	64
--------------------------	----

PROBLEMAS Y GARANTÍA

Antes de llamar al Servicio Técnico	65
Servicio al cliente.....	65
Solución de problemas	66-73
Garantía limitada.....	74

REGISTRO DEL PRODUCTO

Gracias por comprar nuestro producto BLACK + DECKER. Este manual fácil de usar lo guiará para obtener el mejor resultado de uso de su producto.

Recuerde anotar los números de modelo y de serie. Están en una etiqueta en la parte posterior del producto.

Grape o adjunte su recibo a su manual. Lo necesitará para obtener el servicio de garantía.

Número de modelo

Número de serie

Fecha de compra

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

PELIGRO

PELIGRO - Amenazas inmediatas que resultarán en lesiones personales graves o la muerte

ADVERTENCIA

ADVERTENCIA - Peligros o prácticas inseguras que pueden resultar en lesiones personales graves o la muerte

PRECAUCIÓN

PRECAUCIÓN - Peligros o prácticas inseguras que pueden resultar en lesiones personales menores

IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA

Al usar aparatos eléctricos, se deben seguir precauciones de seguridad básicas, que incluyen las siguientes:
LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR LA UNIDAD

1. Lea las instrucciones por completo antes de usar este electrodoméstico.
2. Use este electrodoméstico solo para su propósito previsto como se describe en este Manual del propietario.
3. Antes de su uso, la lavadora debe instalarse correctamente como se describe en este manual.
4. SIEMPRE siga las instrucciones de cuidado de los tejidos provistas por el fabricante de la prenda.
5. No lave prendas que hayan sido previamente limpiadas, lavadas, remojadas o manchadas con gasolina, solventes de limpieza en seco, otras sustancias inflamables o explosivas, ya que emiten vapores que pueden encenderse o explotar.
6. No permita que los niños jueguen sobre o en el electrodoméstico. La supervisión cercana de los niños es necesaria cuando el aparato está en uso con niños cerca.
7. Antes de retirar el aparato del servicio o desecharlo, retire la tapa del compartimento de lavado.
8. No meta la mano si el tambor o el agitador están en movimiento.
9. No instale ni almacene el electrodoméstico en donde estará expuesto a la intemperie o a temperaturas extremadamente bajas.
10. No juegue ni altere los controles.
11. No repare ni reemplace ninguna parte del electrodoméstico ni intente repararlo a menos que esté específicamente recomendado en las instrucciones de mantenimiento del usuario o publicado en las instrucciones de reparación por el usuario, que usted comprenda y que tenga las habilidades para llevar a cabo.
12. No agregue gasolina, disolventes de limpieza en seco u otras sustancias inflamables o explosivas al agua de lavado. Estas sustancias emiten vapores que pueden encenderse o explotar.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

13. Bajo ciertas condiciones el gas hidrógeno puede ser producido en un sistema de agua caliente que no se ha utilizado durante 2 semanas o más. **EL GAS DE HIDRÓGENO ES EXPLOSIVO.** Si el sistema de agua caliente no se ha usado durante 2 semanas o más, antes de usar una lavadora o una lavadora-secadora combinadas, abra todos los grifos de agua caliente y deje que el agua fluya por varios minutos. Esto liberará cualquier gas de hidrógeno acumulado. Como el gas es inflamable, no fume ni use una llama abierta durante este tiempo.
14. Mantenga el área debajo y alrededor de sus electrodomésticos libre de materiales combustibles (pelusa, papel, trapos, etc.), gasolina, productos químicos y otros vapores y líquidos inflamables.
15. No coloque objetos expuestos a aceite de cocina en su lavadora. Los artículos contaminados con aceites de cocina pueden contribuir a una reacción química que podría causar que una carga se incendie.
16. Esta lavadora no está diseñada para uso marítimo o para instalaciones móviles como en motorhomes, aviones, etc.
17. Apague los grifos de agua y desenchufe la lavadora si la máquina se va a dejar durante un período prolongado de tiempo, como durante las vacaciones.
18. El material de embalaje puede ser peligroso para los niños. ¡Hay peligro de asfixia! Mantenga todo el paquete alejado de los niños.
19. Siempre revise el interior de la lavadora en busca de objetos extraños antes de cargar la ropa. Mantenga la tapa cerrada cuando no esté en uso.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES USO EN HOGAR SOLAMENTE

ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES DE INSTALACIÓN

1. Enchufe el cable de alimentación a una toma de corriente de Corriente Alterna de 120V/60Hz con capacidad de 15 amperios o más. Use la toma solamente para esta lavadora.
2. No utilice un cable alargador.
 - Compartir una toma de pared con otro electrodoméstico, utilizar una regleta de enchufes o extender el cable de alimentación puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
 - No use un transformador eléctrico. Puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
 - Asegúrese de que el voltaje de alimentación, la frecuencia y la corriente coincidan con las especificaciones del producto. De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

3. Haga que este aparato sea instalado por un técnico calificado o una compañía de servicios.
 - No hacerlo puede provocar una descarga eléctrica, incendio, explosión, problemas con el producto o lesiones.
4. Retire todas las sustancias extrañas como el polvo o el agua de los terminales del enchufe de alimentación y los puntos de contacto con un paño seco regularmente.
 - Desenchufe el cable de alimentación y límpielo con un paño seco.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
5. Enchufe el cable de alimentación en la toma de pared en la dirección correcta para que el cable corra hacia el piso.
 - Si enchufa el enchufe en la toma en la dirección opuesta, los cables eléctricos dentro del cable pueden dañarse y esto puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
6. Enchufe firmemente el enchufe a la toma de corriente. No use un enchufe de corriente dañado o una toma de corriente floja o suelta.
 - Puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
7. No tire ni doble excesivamente el cable de alimentación.
8. No retuerza ni ate el cable de alimentación.
9. No enganche el cable de alimentación a un objeto metálico, o coloque un objeto pesado sobre el cable de alimentación, o inserte el cable de alimentación entre objetos, o empuje el cable de alimentación en el espacio detrás del dispositivo.
 - Puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
10. No tire del cable de alimentación cuando desenchufe el cable de alimentación.
 - Desenchufe el cable de alimentación sujetando el enchufe.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
11. Si el enchufe o el cable de alimentación están dañados, comuníquese con su centro de servicio más cercano.
12. No instale este aparato cerca de un calentador o material inflamable.
13. No instale este artefacto en un lugar húmedo, aceitoso o polvoriento, o en un lugar expuesto a la luz solar directa o al agua (gotas de lluvia).
14. No instale este electrodoméstico en un lugar donde pueda haber fugas de gas.
 - Puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
15. Si la lavadora se mueve a una nueva ubicación, haga que la revise y reinstale un técnico de servicio calificado.
 - No seguir esta advertencia puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
16. No instale sobre alfombra. Instale la lavadora en un piso nivelado y sólido que pueda soportar su peso.
 - No hacerlo puede provocar vibraciones anormales, ruido o problemas con el producto.
17. La lavadora es pesada. Es posible que se necesiten dos o más personas para instalar y mover el dispositivo.
 - No hacerlo puede provocar lesiones físicas o de otro tipo.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

18. Almacene e instale la lavadora donde no esté expuesta a temperaturas bajo cero o expuestas a condiciones climáticas en exteriores.
 - No hacerlo puede provocar daños graves por fugas.
19. Coloque el aparato de forma que se pueda acceder fácilmente al enchufe.
 - No hacerlo puede provocar una descarga eléctrica o un incendio debido a una fuga eléctrica.
20. Para reducir el riesgo de lesiones a las personas, cumpla con todas las medidas de gafas de seguridad recomendadas por la industria.
 - No seguir todas las advertencias de seguridad de este manual puede ocasionar daños a la propiedad o lesiones a las personas.

INSTRUCCIONES DE PUESTA A TIERRA

Este electrodoméstico debe estar conectado a tierra. En caso de mal funcionamiento o avería, la conexión a tierra reducirá el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar una ruta de menor resistencia para la corriente eléctrica. Este aparato está equipado con un cable que posee un conductor de conexión a tierra y enchufe con conexión a tierra. El enchufe debe ser insertado en una toma de corriente que esté instalada y conectada a tierra, cumpliendo todos los códigos y ordenanzas locales.

ADVERTENCIA

El uso inapropiado de la clavija de conexión a tierra puede derivar en un riesgo de descarga eléctrica.

Consulte a un electricista o técnico calificado si:

- 1) Las instrucciones de conexión a tierra no se comprenden completamente.
- 2) No está seguro de que el artefacto esté correctamente conectado a tierra.
- 3) Usted tiene alguna pregunta sobre la conexión a tierra o las instrucciones eléctricas.

WARNING

Una conexión incorrecta del conductor para la conexión a tierra puede causar una descarga eléctrica. Verifique con un electricista o técnico calificado si tiene dudas sobre si el artefacto está correctamente conectado a tierra.

No modifique el enchufe que viene con el aparato. Si es que no encaja en la toma de corriente, avise a un electricista para que instale una toma adecuada.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

USO Y MANTENIMIENTO

ADVERTENCIA

1. Si el electrodoméstico se desborda o inunda, corte la corriente inmediatamente y comuníquese con su centro de servicio más cercano.
2. Si el aparato emite un ruido extraño, un olor a quemado o humo, desenchufe el cable de alimentación inmediatamente y póngase en contacto con su centro de servicio más cercano.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
3. En caso de una fuga de gas (como gas propano, gas LP, etc.), ventile el área de inmediato. No encienda ni apague ningún aparato o luz.
 - No use un ventilador para ventilar.
 - Una chispa puede provocar una explosión o un incendio.
4. No lave artículos contaminados con gasolina, queroseno, benceno, diluyente de pintura, alcohol, detergente para limpieza en seco u otras sustancias inflamables o explosivas.
 - Esto puede provocar una descarga eléctrica, un incendio o una explosión.
5. No fuerce la tapa de la lavadora mientras la lavadora está funcionando (lavado/secado/centrifugado a alta temperatura).
 - El agua que sale de la lavadora puede causar quemaduras o hacer que el piso sea resbaladizo. Esto puede resultar en lesiones.
 - Forzar la tapa para abrirla puede dañar el producto o causar lesiones.
6. Asegúrese de retirar el embalaje (esponja, espuma de poliestireno) que se encuentra en la parte inferior de la lavadora antes de usarla.
7. No inserte su mano o un objeto de metal debajo de la lavadora.
 - Esto puede resultar en lesiones.
8. No intente operar este artefacto si está dañado, funcionado mal, parcialmente desarmado o si le faltan partes o están rotas, incluido un cable o enchufe dañado.
 - Esto puede provocar una descarga eléctrica, incendio o muerte.
 - No tocar la clavija de conexión con las manos mojadas.
 - Esto podría provocar una descarga eléctrica.
9. No apague el aparato desenchufándolo mientras la lavadora está en funcionamiento.
 - Volver a enchufar la toma de corriente a la toma de pared puede provocar una chispa y provocar una descarga eléctrica o un incendio.
10. Mantenga todo el material de embalaje fuera del alcance de los niños, ya que los materiales de embalaje pueden ser peligrosos para los niños.
 - Si un niño coloca una bolsa sobre su cabeza, puede sofocarse.
11. No permita que niños o personas enfermas o débiles usen esta lavadora sin supervisión.
 - No hacerlo puede provocar descargas eléctricas, quemaduras o lesiones.

USO Y MANTENIMIENTO

ADVERTENCIA

12. No intente reparar, desmontar o modificar la unidad usted mismo.
 - No utilice ningún fusible (como cobre, alambre de acero, etc.) que no sea el fusible estándar.
 - Si necesita reparar o reinstalar el electrodoméstico, comuníquese con su centro de servicio más cercano.
13. No hacerlo puede provocar una descarga eléctrica, incendio, explosión, problemas con el producto o lesiones.
14. Si alguna sustancia extraña, como agua, ingresa al artefacto en cualquier área que no sea el tambor, desenchufe el cable de alimentación y comuníquese con el centro de servicio más cercano.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
15. Si la manguera de suministro de agua se suelta del grifo e inunda el electrodoméstico, desenchufe el cable de alimentación.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
16. No mezcle lejía con cloro con amoníaco o ácidos como el vinagre.
 - El uso incorrecto puede producir gases venenosos y provocar lesiones graves.
17. No toque la lavadora mientras las partes se mueven. Antes de cargar, descargar o agregar elementos, presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA) y permita que la cesta se detenga por completo antes de colocar su mano en el interior.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica, lesiones o un incendio.
18. No permita que los niños jueguen sobre o dentro del electrodoméstico. La supervisión cercana de los niños es necesaria cuando el aparato está en uso con niños cerca. A medida que los niños crecen, enséñeles el uso correcto y seguro de todos los electrodomésticos.
 - No hacerlo puede ocasionar lesiones graves a las personas.
19. Mantenga los productos de lavandería fuera del alcance de los niños. Observe todas las advertencias en las etiquetas de los productos y siga sus instrucciones de uso.
 - No hacerlo puede ocasionar lesiones graves a las personas.
20. Desconecte este dispositivo de la fuente de alimentación antes de intentar cualquier mantenimiento por parte del usuario. Gire los controles a la posición OFF no desconecte este dispositivo de la fuente de alimentación.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica, lesiones o un incendio.
21. No limpie el aparato rociando agua directamente sobre él.
22. No use benceno, diluyente o alcohol para limpiar el artefacto.
 - Esto puede provocar decoloración, deformación, daños, descargas eléctricas o incendios.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

USO Y MANTENIMIENTO



PRECAUCION

1. Desenchufe el cable de alimentación cuando el electrodoméstico no se use durante largos períodos de tiempo o durante una tormenta eléctrica.
 - De lo contrario, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
2. Mantenga las manos y los objetos extraños alejados de la tapa y del área de cierre al cerrar la tapa.
 - No hacerlo puede ocasionar lesiones personales.
3. Si la lavadora está contaminada por una sustancia extraña como detergente, suciedad, restos de comida, etc., desenchufe el cable de alimentación y limpie la lavadora con un paño húmedo y suave.
 - No hacerlo puede provocar decoloración, deformación, daños u óxido.
4. La parte transparente de la tapa se puede romper por un fuerte impacto. Tenga cuidado al usar la lavadora.
 - Si la parte transparente está agrietada o rota, puede provocar lesiones.
5. Después de una falla en el suministro de agua o al volver a conectar la manguera de suministro de agua, abra el grifo lentamente.
6. Abra el grifo lentamente después de un largo período de inactividad.
 - La presión de aire en la manguera de suministro de agua o en la tubería de agua puede provocar daños a una pieza o fugas de agua.
7. Si se produce un error de drenaje durante una operación, verifique si hay un problema de drenaje.
 - Si la lavadora se usa cuando está inundada debido a un problema de drenaje, puede provocar una descarga eléctrica o un incendio debido a una fuga eléctrica.
8. No inserte su mano o un objeto de metal debajo de la lavadora.
 - Esto puede resultar en lesiones.
9. Inserte la ropa en la lavadora por completo para que la ropa no quede atrapada en la tapa.
 - Si la ropa queda atrapada en la tapa, puede dañar la ropa o la lavadora, o provocar fugas de agua.
10. Asegúrese de que el grifo esté cerrado cuando la lavadora no esté en uso.
 - Asegúrese de que los conectores de la manguera de suministro de agua estén bien apretados.
 - No hacerlo puede ocasionar daños a la propiedad o lesiones.
11. Abra el grifo y verifique si el conector de la manguera de suministro de agua está bien ajustado y si no hay fugas de agua antes de usar el producto.
 - Si los conectores de la manguera de suministro de agua están flojos, puede provocar fugas de agua.
12. No se pare en la parte superior del aparato ni coloque objetos (como ropa, velas encendidas, cigarrillos encendidos, platos, productos químicos, objetos metálicos, etc.) en el aparato.
 - Esto puede provocar descargas eléctricas, incendios, problemas con el producto o lesiones.
13. No utilice el aparato con las manos mojadas.
 - Esto podría provocar una descarga eléctrica.

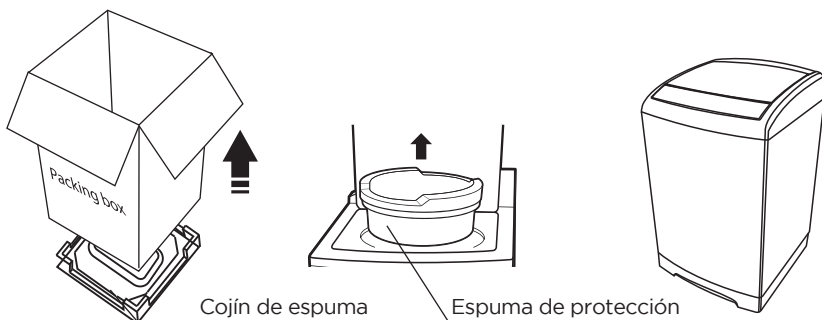
INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

14. No rocíe material volátil como insecticidas sobre la superficie del artefacto.
 - Además de ser dañino para los humanos, también puede provocar descargas eléctricas, incendios o problemas con el producto.
15. No coloque un objeto que genere un campo electromagnético cerca de la lavadora.
 - Esto puede provocar lesiones debido a un mal funcionamiento.
16. Como el agua drenada durante un ciclo de secado o lavado a alta temperatura está caliente, no toque el agua.
 - Esto puede provocar quemaduras o lesiones.
17. No lave, centrifugue o seque asientos, alfombras o ropa impermeables.
 - No lave tapetes gruesos y duros, incluso si la etiqueta de instrucciones de lavado permite el lavado a máquina.
 - Esto puede provocar lesiones o daños a la lavadora, las paredes, el piso o la ropa debido a vibraciones anormales.
18. No opere la lavadora cuando se haya retirado el dispensador de detergente.
 - Esto puede provocar una descarga eléctrica o lesiones debido a fugas de agua.
19. No inserte la mano en el dispensador de detergente después de abrirlo.
 - Esto puede provocar lesiones ya que su mano puede quedar atrapada.
20. No coloque objetos que no sean la colada, como zapatos, restos de alimentos o animales en la lavadora.
 - Esto puede causar vibraciones anormales que pueden dañar la lavadora y, en el caso de mascotas, causar lesiones graves o la muerte.
21. No presione los botones con objetos cortantes como alfileres, cuchillos, uñas de los dedos, etc.
22. Puede provocar una descarga eléctrica o un incendio.
23. No lave la ropa contaminada con aceites, cremas o lociones que usualmente se encuentran en tiendas de cuidado de la piel o clínicas de masaje.
 - Esto puede provocar que el sello de goma se deforme y se produzca una fuga de agua.
24. Asegúrese de que el tubo de entrada de agua esté conectado y que el grifo esté abierto antes de lavar la ropa.
25. No deje objetos metálicos (alfileres, horquillas para el pelo, etc.) o lejía en el tambor del aparato durante largos períodos de tiempo.
 - Esto puede causar que el tambor se oxide.
 - Si aparece óxido en la superficie del tambor, aplique un agente de limpieza neutro en la superficie y use una esponja para limpiarlo. Nunca use un cepillo de metal.
26. No use agua caliente de dispositivos de enfriamiento/calentamiento de agua.
 - Esto puede provocar problemas con la lavadora.
27. No use jabón natural para lavar a mano en la lavadora.
 - Si se endurece y se acumula dentro de la lavadora, puede causar problemas con el producto, decoloración, oxidación o malos olores.
28. No lave prendas de lavandería grandes como ropa de cama en la red de lavado.
 - No hacerlo puede provocar lesiones debido a vibraciones anormales.
 - Coloque los artículos más pequeños, como calcetines de encaje y ropa interior en la red de lavado.
29. No use detergente endurecido.
 - Si se acumula dentro de la lavadora, puede provocar fugas de agua.
30. No lave tapetes o felpudos.
 - Si lava tapetes o felpudos, la arena se acumulará dentro de la lavadora. - Puede provocar un error, como no drenar.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

DESEMBALAJE Y EXTRACCIÓN DEL MATERIAL DE ENVÍO

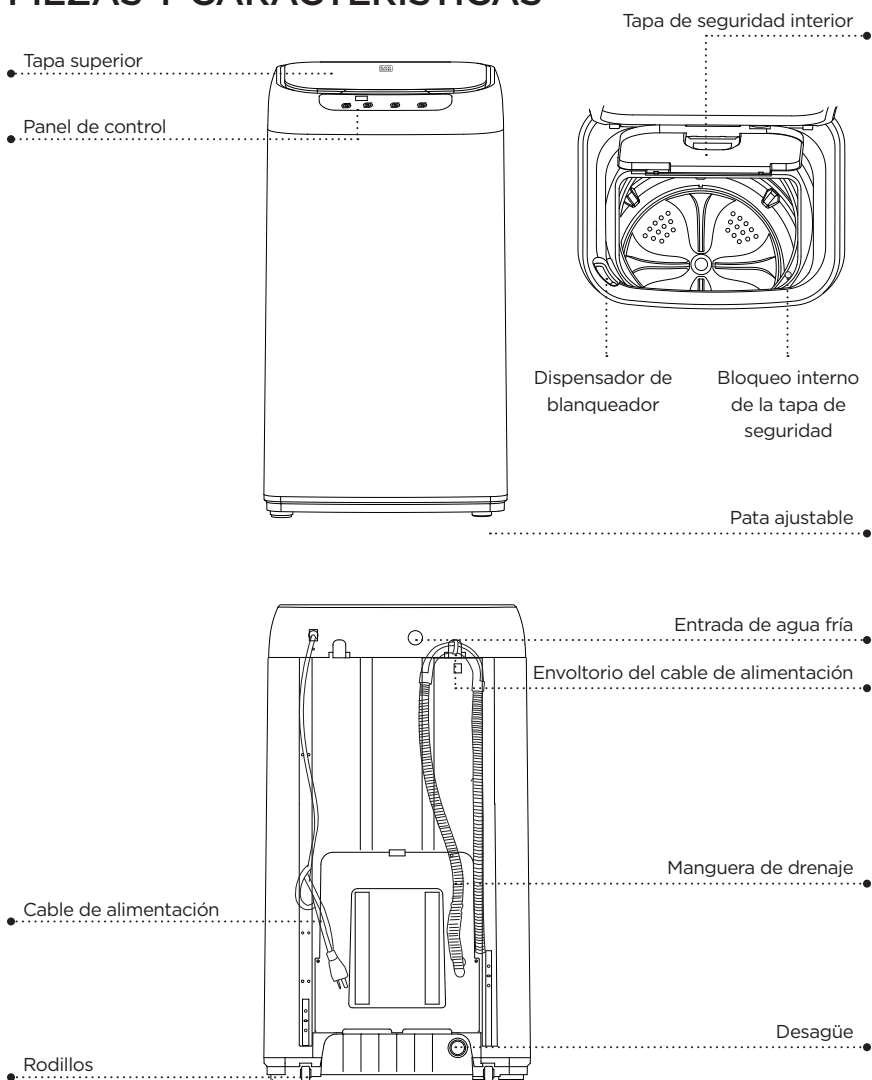
Retire la caja de embalaje y levante la lavadora para separarla del cojín de espuma. Abra la tapa de la lavadora para sacar todos los accesorios, incluida la espuma de protección.



ADVERTENCIA: Los materiales de embalaje pueden ser peligrosos para los niños; mantenga todo el material de embalaje (bolsas de plástico, poliestireno, etc.) fuera del alcance de los niños. No opere este aparato sobre el cojín de espuma. De lo contrario, se producirán graves vibraciones.

CONFIGURAR Y USAR

PIEZAS Y CARACTERÍSTICAS



CONFIGURAR Y USAR

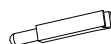
PIEZAS INCLUIDAS



Manual del propietario



Manguera de abastecimiento de agua



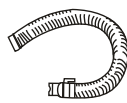
Bisagra de bloqueo



Adaptador de conexión rápida



Tapa de seguridad interior



Manguera de drenaje

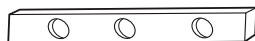
HERRAMIENTAS RECOMENDADAS



Alicates ajustables o llave inglesa

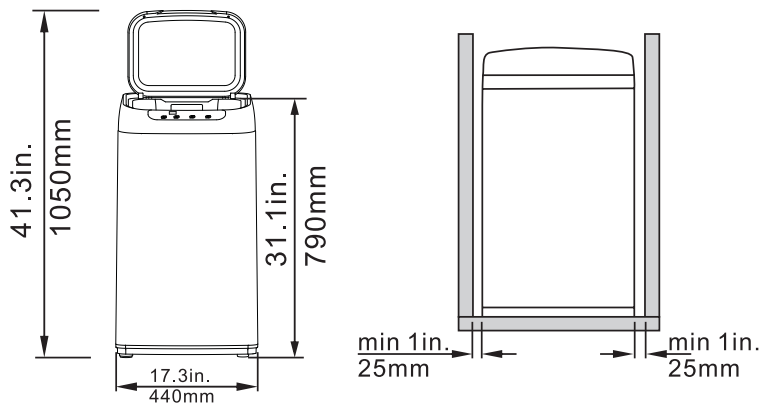


Destornillador Phillips



Nivel

DIMENSIONES Y ESPECIFICACIONES



CONFIGURAR Y USAR

ELIJA LA UBICACIÓN ADECUADA

SUELO

Para un mejor rendimiento, debe instalar su lavadora en un piso sólidamente construido. Los pisos de madera pueden necesitar ser reforzados para minimizar la vibración y/o situaciones de carga desequilibrada.

- Las alfombras y las superficies de baldosas blandas son factores que contribuyen a la vibración y pueden hacer que la lavadora se mueva ligeramente durante el ciclo de centrifugado.



ADVERTENCIA: No instale la lavadora en áreas donde el agua se congele, ya que su lavadora siempre retendrá un poco de agua en la válvula de agua, la bomba y las áreas de las mangueras. El agua congelada puede dañar las correas, la bomba, las mangueras y otros componentes. Nunca instale en una plataforma o estructura débilmente soportada.

ELECTRICIDAD

Utilice un fusible o disyuntor de 120 voltios de 60 Hz y 15 amperios. Se recomienda un circuito derivado individual que sirva solo para su lavadora.



ADVERTENCIA: Nunca use un cable de extensión

PUESTA A TIERRA

Se requiere conexión eléctrica a tierra para esta lavadora.

Este electrodoméstico debe estar conectado a tierra. En caso de mal funcionamiento o avería, la conexión a tierra reducirá el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar una ruta de menor resistencia para la corriente eléctrica. Este electrodoméstico está equipado con un cable de alimentación que tiene un enchufe con conexión a tierra de tres patas para su uso en una toma de corriente debidamente instalada y con conexión a tierra. El enchufe debe ser insertado en una toma de corriente que esté instalada y conectada a tierra, cumpliendo todos los códigos y ordenanzas locales.



PRECAUCIÓN: Un conductor de puesta a tierra del equipo conectado incorrectamente puede aumentar el riesgo de descarga eléctrica. Verifique con un electricista o técnico calificado si tiene dudas sobre si el artefacto está correctamente conectado a tierra. No cambie el enchufe suministrado con el aparato. Si no coincide con el tomacorriente, haga que electricista calificado instale un tomacorriente adecuado. Para evitar riesgos innecesarios de incendio, descargas eléctricas o lesiones personales, todo el cableado y la conexión a tierra deben realizarse de acuerdo con el Código Eléctrico Nacional ANSI/FNPA, nro. 70 Última Revisión y los códigos y ordenanzas locales. Es responsabilidad personal del propietario del artefacto proporcionar el servicio eléctrico adecuado para este electrodoméstico.



ADVERTENCIA: Nunca conecte el cable a tierra a tuberías de plástico, líneas de gas o tuberías de agua caliente.

ELIJA LA UBICACIÓN ADECUADA

AGUA

Para llenar correctamente su lavadora en el tiempo adecuado, se requiere una presión de agua de 14 a 70 PSI (100 a 500 kPa). Una presión de agua inferior a 14 psi puede causar fallas en la válvula de agua o no permitir que la válvula de agua se dispare por completo o prolongar el tiempo de llenado más allá de lo que permiten los controles de la lavadora, lo que ocasiona que la lavadora se apague y se produzca una alarma de error. Se incluye un límite de tiempo en los controles para evitar inundaciones en su hogar si la manguera se afloja.

El grifo de agua debe estar a 4 pies/122 cm de la parte posterior de la lavadora para que coincida con las mangueras de entrada provistas con la lavadora.

Para evitar la posibilidad de daño por agua:

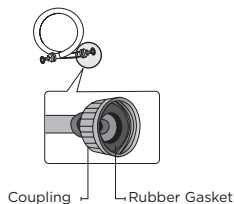
- Opere solo con agua fría.
- Tenga grifos de agua de fácil acceso.
- Cierre los grifos cuando la lavadora no esté en uso.
- Compruebe periódicamente que no haya fugas en los accesorios de la manguera de entrada de agua.

INSTALACIÓN DEL DESAGÜE

La altura recomendada de la tubería de drenaje es de 35 pulgadas/90cm. La manguera de drenaje debe pasar a través de la abrazadera de la manguera de drenaje para alcanzar la tubería de drenaje. La tubería de drenaje debe ser lo suficientemente grande como para aceptar el diámetro exterior de la manguera de drenaje.

INSTALACIÓN DE SU LAVADORA

Antes de la instalación, asegúrese de que haya juntas de goma dentro de las roscas en ambos extremos de las mangueras de suministro de agua.



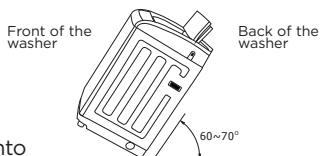
Si no hay mangueras de entrada de agua empacadas con la lavadora o si las mangueras están dañadas, llame al Centro de Satisfacción del Cliente al 1-844-299-0879. Instalar las mangueras de suministro de agua sin juntas de goma puede causar fugas de agua. Cuando instala inicialmente las juntas de goma, asegúrese de usar mangueras nuevas. No hacerlo puede resultar en una fuga de agua o desbordamiento y puede dañar su propiedad. Si la manguera es demasiado corta, reemplácela con una manguera más larga y de alta presión.

Paso 1: Coloque su lavadora en la posición seleccionada

Incline la unidad hacia atrás sobre sus rodillos traseros y empújela hacia adelante como se muestra en la figura a continuación. Mueva la unidad a una ubicación como se describe en la sección anterior "Elija la ubicación adecuada".



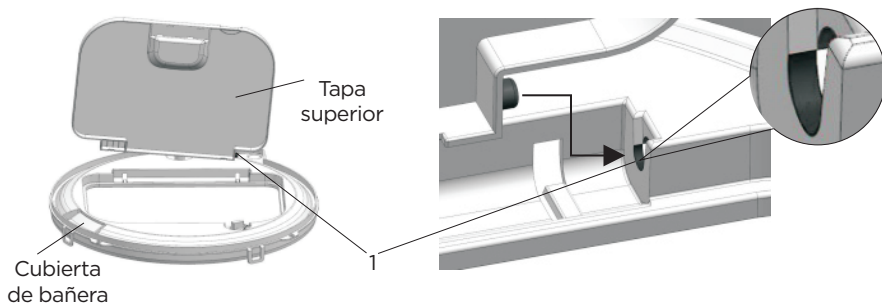
PRECAUCIÓN: Asegúrese de que la ubicación tenga una superficie dura, nivelada y sin alfombrado. No debería haber luz solar directa. No exponga la unidad a temperaturas de congelamiento (debajo de 32° F o 0° C).



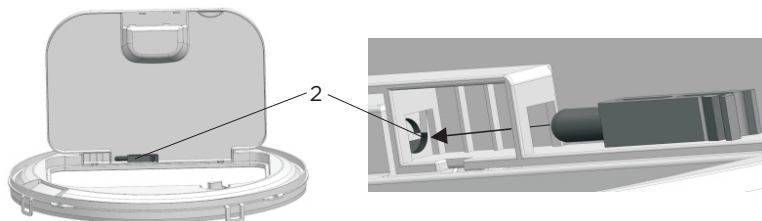
CONFIGURAR Y USAR

Paso 2: Instale la tapa de seguridad interna

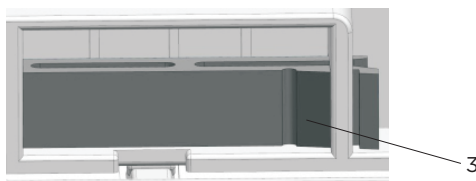
Inserte el pasador derecho de la tapa interior en la ranura de la tapa del tambor (1).



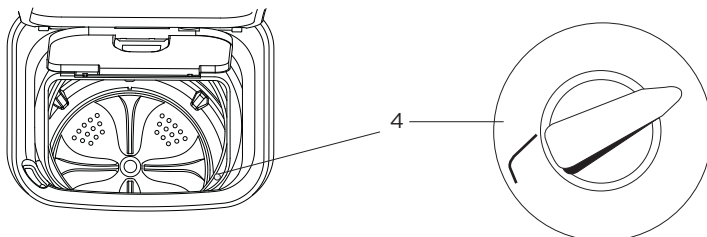
Inserte la bisagra de bloqueo en la ranura de la parte frontal de la tapa (2)



Asegúrese de que la bisagra de cierre esté firmemente colocada como se muestra (3)



Antes de operar la lavadora, la tapa de seguridad interna debe estar bloqueada (4)

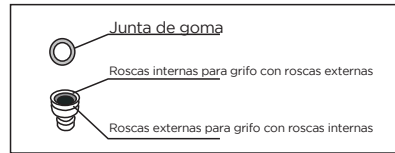
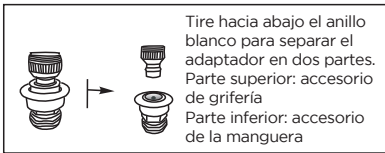


CONFIGURAR Y USAR

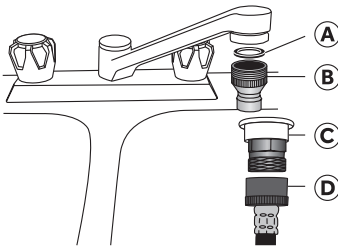
Paso 3: conecte la manguera de suministro de agua

CONEXIÓN TEMPORAL

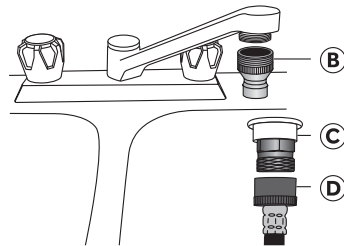
- El adaptador de conexión rápida es principalmente para la conexión rápida a un solo grifo, como un fregadero de cocina típico, en los casos en que la lavadora se almacena en un lugar diferente de donde se utiliza. (Omita este paso si conecta la lavadora a un fregadero con grifos fríos y calientes separados. Consulte la sección **INSTALACIÓN PERMANENTE** a continuación.) El adaptador consta de dos partes que se conectan o desconectan rápidamente. Una parte, el accesorio de la grifería, se conecta al grifo y la otra parte, el accesorio de la manguera, se conecta a la manguera de agua FRÍA de la lavadora.
- Tire hacia atrás el anillo blanco para liberar la conexión del grifo del adaptador para instalarlo en el grifo.
- Enrosque el extremo de la manguera de agua FRÍA en la base del accesorio de la manguera.
- Si el grifo tiene roscas internas, desenrosque el aireador, si está presente, de la punta del grifo. Luego enrosque el accesorio de la grifería en el grifo. Asegúrese de que la junta de goma negra esté en la parte superior del adaptador antes de enroscarlo.
- Si el grifo tiene roscas externas, retire la junta de la parte superior del accesorio de grifería y enrosque el accesorio sobre las roscas externas.
- Tire hacia atrás el anillo blanco para volver a unir las dos partes del adaptador.



Roscas internas



Roscas externas



- (A) Junta de goma
- (B) Conector del grifo
- (C) Adaptador de conexión rápida
- (D) Manguera de entrada de agua

NOTA: Cuando está conectado a un solo grifo que puede dispensar ya sea agua caliente o fría, tanto el agua fría como la caliente pueden pasar a través de la línea de agua fría. Se recomienda SOLO ejecutar lavados de agua FRÍA con esta máquina.

CONFIGURAR Y USAR

INSTALACIÓN PERMANENTE

- Conecte los extremos de la manguera de suministro de agua al grifo de agua FRÍA.
- Apriete los accesorios a mano hasta que queden ajustados y luego apriételos dos tercios más de vuelta con una llave inglesa o alicates.

PRECAUCIÓN: Cuando ajuste el accesorio, no lo apriete demasiado o aplique cinta o sellador al grifo o a la entrada del suministro de agua. Esto puede dañar el accesorio. Después de haber conectado la manguera de suministro de agua al grifo, asegúrese de que esté bien conectada tirando de la manguera de suministro de agua hacia abajo.

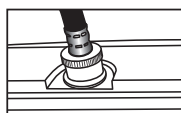
- Coloque el extremo desconectado de la manguera en un balde y abra el grifo conectado a la manguera de suministro de agua durante 10 o 15 segundos para eliminar cualquier sustancia extraña de la manguera. Cierre el grifo antes de continuar.



- Conecte el extremo de la manguera de suministro de agua a la conexión de entrada del suministro de agua en la parte superior de la lavadora.

Conexión de entrada de agua

Conexión de fuente de agua fría



ADVERTENCIA: La manguera conectada a la fuente de agua FRÍA debe estar conectada a la entrada de suministro de agua FRÍA.

- Apriete el accesorio con la mano hasta que quede ajustado, y luego apriételo dos tercios de vuelta con una llave inglesa o alicates.

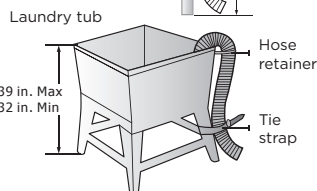
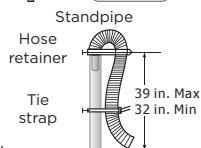
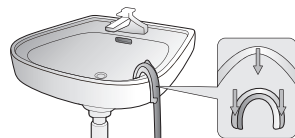
PRECAUCIÓN: Verifique que la manguera de suministro de agua no esté torcida ni doblada. Si la manguera está torcida o doblada, la manguera puede tener fugas y provocar una descarga eléctrica debido a la fuga de agua. Para garantizar el uso correcto del agua, conecte solamente al grifo de agua FRÍA.

- Abra el suministro de agua FRÍA y verifique todas las conexiones de entrada del suministro de agua y el grifo para ver si hay fugas de agua.

Paso 4: conecte la manguera de drenaje

Inserte el extremo de la manguera de drenaje en el desagüe ubicado en la parte posterior de la unidad. El otro extremo de la manguera debe colocarse usando uno de los siguientes métodos:

- A. Sobre el borde de un lavabo. Asegure la guía al costado de la pared del lavabo con un gancho o al grifo con un hilo para evitar que la manguera de drenaje se mueva.
- B. En un tubo de desagüe vertical. El desagüe vertical no debe tener menos de 32 pulgadas (81 cm) y no más de 39 pulgadas (100 cm).
- C. En un lavadero. El lavadero no debe tener menos de 32 pulgadas (81 cm) ni más de 39 pulgadas (100 cm).



ADVERTENCIA: Asegúrese de que la conexión entre la manguera de drenaje y el lavabo, desagüe vertical o el lavadero no sea hermética.

CONFIGURAR Y USAR

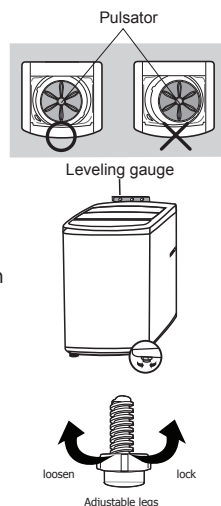
Paso 5: nivele su lavadora

Vea si la lavadora está nivelada verificando la posición del tambor o usando un nivel de burbuja

1. Deslice la lavadora a su posición.
2. Abra la tapa de la lavadora y vierta el agua en tambor justo debajo del nivel del pulsador.
3. Si la lavadora está nivelada, el pulsador se coloca en el centro de la lavadora como se muestra en la figura de arriba a la derecha. De lo contrario, nivele la lavadora girando la pata de nivelación delantera en el sentido de las agujas del reloj o en el sentido contrario a las agujas del reloj, según sea necesario.

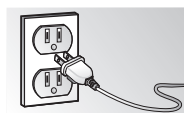


PRECAUCIÓN: SÓLO HAY UNA pata ajustable, como muestra la figura, en esta lavadora.



Paso 6: alimente su lavadora

Enchufe el cable de alimentación en un tomacorriente aprobado de 3 clavijas, bien puesta a tierra, de 120 voltios a 60 Hz y protegido por un fusible de 15 amperios o a un interruptor diferencial de corriente nominal. Su lavadora está conectada a tierra a través de la tercera pata del cable de alimentación cuando se conecta a un tomacorriente de 3 puntas conectado a tierra.



Paso 7: ejecute un ciclo de prueba

Run a test cycle as follows to check if your washer is properly installed.

Ejecute un ciclo de prueba de la siguiente manera para verificar si su lavadora está instalada correctamente.

1. Rellene aprox. 1/2 tambor con la colada.
2. Presione el botón de Encendido para encender su lavadora.
3. Seleccione el ciclo Enjuague + Centrifugado según la guía en la página 23.
4. Presione el botón de Inicio/Pausa para comenzar el ciclo de prueba.
5. La lavadora no debe oscilar o vibrar excesivamente cuando se suministra agua o cuando se lava o gira, y debe drenar bien durante el ciclo de centrifugado.



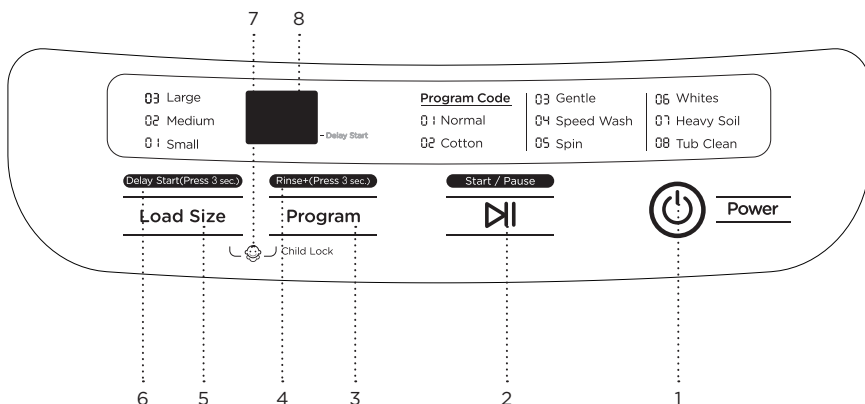
PRECAUCIÓN: Si se filtra agua mientras se suministra o drena agua, verifique las conexiones de agua. Si la lavadora se tambalea y vibra excesivamente, vuelva a nivelar la lavadora.

Paso 8: almacenando su lavadora

Si desea guardar su lavadora en otra ubicación, desenchúfela, drene el agua restante de la tubería de drenaje y enganche la tubería en la parte posterior de la lavadora. Desconecte las mangueras de entrada de agua de los grifos y mueva la lavadora a una nueva ubicación.

CONFIGURAR Y USAR

PANEL DE CONTROL



1. Encendido

Presione el botón POWER (ENCENDIDO) una vez para encender la lavadora. Presione nuevamente para APAGAR la unidad.

2. INICIO/PAUSA

Presione Inicio/Pausa una vez para iniciar el ciclo de lavado. Presione nuevamente durante la operación para PAUSAR el ciclo. Presione nuevamente para continuar el ciclo.

3. Programa

Presione el botón de Programa para seleccionar entre los siguientes ciclos de lavado: 01 (Normal), 02 (Algodón), 03 (Suave), 04 (Lavado rápido), 05 (Centrifugado), 06 (Blancos), 07 (Suciedad Pesada), 08 (Limpieza de Tambor)

4. Enjuague+ (Presione 3 seg.)

Mantenga presionado este botón durante 3 segundos para seleccionar ciclos adicionales de enjuague. Puede seleccionar 2, 3 o 4 ciclos de enjuague.

Nota: No se pueden seleccionar tiempos de enjuague adicionales con los ciclos de limpieza rápida, centrifugación y limpieza del tambor.

5. Tamaño de carga

Presione Tamaño de Carga durante 3 segundos para elegir entre 01 (Pequeño), 02 (Medio), y 03 (Grande) según el tamaño de la carga de ropa cuando use los programas Normal, Algodón, Suave, Blancos y Suciedad Pesada. El tamaño de carga seleccionado determinará el nivel de llenado de agua. Verá el número asociado con el tamaño de la carga en la pantalla digital.

Al seleccionar el programa Lavado Rápido, la lavadora se ajustará automáticamente a 01 (pequeña).

El programa Limpieza de Tambor establecerá automáticamente el tamaño de carga a 03 (grande).

No se selecciona un nivel de agua para los ciclos de centrifugado.

CONFIGURAR Y USAR

PANEL DE CONTROL

6. Inicio diferido (Presione 3 segundos)

Puede retrasar el inicio del ciclo de lavado desde 2 a 24 horas. Active el inicio diferido presionando el botón durante 3 segundos. Verá "2" en la pantalla digital que representa 2 horas. Puede agregar 1 hora a la hora de inicio cada vez que presiona el botón hasta 24 horas.

7. Bloqueo para niños

Use esta opción para deshabilitar los controles. Esta característica puede evitar que los niños cambien los ciclos o apaguen la máquina. La lavadora solamente se puede bloquear durante un ciclo. Para activar esta función después de encender la lavadora, presione los botones de Nivel del agua y de Programa al mismo tiempo. Cuando los controles están bloqueados, se mostrará CL con el tiempo estimado restante. Para cancelar esta función, presione de nuevo los botones de Nivel de Agua y Programa.

8. Pantalla digital

La pantalla digital muestra el programa y el tiempo estimado restante en el ciclo.

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica o lesiones a personas, lea estas importantes instrucciones de seguridad antes de operar este aparato.

LAVAR UNA CARGA DE ROPA



ADVERTENCIA: Opere solamente con agua fría.

Paso 1: Encienda su lavadora

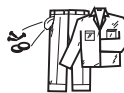


Presione el botón de ENCENDIDO/POWER (ENCENDIDO) para encender su lavadora.

Paso 2: cargue la lavadora



PRECAUCIÓN: Antes de cargar la ropa, asegúrese de sacar monedas, llaves y otros objetos duros, y cierre todas las cremalleras para evitar que la ropa se dañe.



Clasifique la ropa según el tipo de tela, el nivel de suciedad, el color y el tamaño de la carga según sea necesario. Consulte la Tabla de Cuidado de Telas en la página 35. Puedes llenar el tambor con ropa seca y desplegada, pero **NO LO SOBRECARGUE**. Cargue el tambor hasta 3/4 de su capacidad total.

CONFIGURAR Y USAR

Para garantizar buenos resultados de limpieza, no sobrecargue el tambor, especialmente al lavar cargas muy sucias. Nunca cargue el tambor por encima de 3/4 de su capacidad total.



ADVERTENCIA: La sobrecarga puede reducir la eficiencia del lavado, causar un desgaste excesivo y posiblemente causar arrugas en la carga.

NOTA: PARA AGREGAR UNA PRENDA OLVIDADA:

1. Presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA) para pausar la lavadora.
2. Espere a que el tambor deje de girar, luego abra la tapa.
3. Agregue la prenda, cierre la tapa y luego presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA). El ciclo se reanudará.

Paso 3: Agregue detergente

Esta lavadora se puede usar con cualquier tipo de detergente para ropa líquido o en polvo, sin embargo, se recomienda el uso de detergente (HE). Use 1/4 a 1/2 de la cantidad de detergente recomendada por el fabricante de este. Siempre reduzca la cantidad de detergente si la carga es pequeña o está ligeramente sucia, o si su agua es muy blanda. Nunca use más de lo recomendado por el fabricante del detergente.

El detergente debería ser colocado directamente sobre la carga de ropa.

Su lavadora portátil también viene con un dispensador de lejía. Si elige usar lejía para lavar su ropa, puede agregar lejía en el dispensador cuando la lavadora esté llena de agua. Escuchará 3 pitidos cuando el tambor esté lleno. Presione Start/Pause (Inicio/Pausa). El dispensador de lejía no debe usarse con detergente para ropa.

CONFIGURAR Y USAR

Paso 4: seleccione el ciclo y opciones deseadas

Program

Seleccione su programa de lavado deseado: 01 (Normal), 02 (Algodón), 03 (Suave), 04 (Lavado Rápido), 05 (Centrifugado), 06 (Blancos), 07 (Suciedad Pesada), 08 (Limpieza de Tambor). La pantalla digital mostrará el número que ha seleccionado.

Load Size

Seleccione el tamaño de carga basado en 01 (Pequeño), 02 (Medio) y 03 (Grande)

Rinse+(Press 3 sec.)

Si desea agregar ciclos de enjuague adicionales, presione y sostenga Enjuague+ durante 3 segundos para activarlo. Presione nuevamente para seleccionar 2, 3 o 4 ciclos de enjuague.

Delay Start(Press 3 sec.)

Para retrasar el inicio de su lavadora entre 2 y 24 horas, presione el botón de Delay Start (Inicio Retrasado) por 3 segundos para activarlo. Verá un 2 en la pantalla digital que indica que el ciclo de lavado comenzará en 2 horas. Se agregará 1 hora a la hora de inicio cada vez que presione el botón Delay Start (Inicio Retrasado) hasta las 24 horas.

Paso 5: Inicie el ciclo



Start/Pause

Presione el botón START/PAUSE (Inicio/Pausa) para comenzar el ciclo de lavado. Cuando comience el ciclo de lavado, se mostrará el tiempo estimado en minutos para completar el ciclo y se contará hacia atrás en la pantalla digital. O bien, si se configura el inicio diferido, la pantalla contará hacia atrás las horas hasta que comience el ciclo, y luego cambiará a una cuenta regresiva de minutos para el fin del ciclo.



ADVERTENCIA: Cuando la lavadora esté funcionando, debe pausar el programa y esperar a que el tambor se detenga por completo antes de abrir la tapa.

CONFIGURAR Y USAR

GUÍA DE CICLOS DE ENJUAGUE Y CENTRIFUGADO

Programa	Nivel del Agua		Tiempo de Lavado (aprox.)	Tiempos de enjuague	Tiempos de giro final	Tiempo total (sobre)	Opciones Disponibles	
	Predeterminado	Alcance					Reserva	Enjuague+
Normal	Medio	L,M,H	11 min	1	8 min	27 min	Si	Si
Algodón	Medio	L,M,H	11~15 min	2	7min	38~42 min	Si	Si
Suave	Medio	L,M,H	9~13 min	2	5 min	34~38 min	Si	Si
Lavado Rápido	Bajo	L	6 min	1	5 min	21 min	Si	No
Centrifugado	-	-	-	-	7 min	7 min	No	No
Blancos	Medio	L,M,H	9~13 min	2	5 min	32~36 min	Si	Si
Suciedad Pesada	Medio	L,M,H	9~13 min	2	7 min	36~40 min	Si	Si
Limpieza de Tambor	Alto	H	28 min	1	5 min	43 min	No	No

Programa de prueba de eficiencia energética

El programa "Normal" es el programa más adecuado para lavar ropa sucia de algodón o lino y es el programa más eficiente en términos de consumo combinado de energía y agua para lavar ese tipo de ropa.

CUIDADO Y LIMPIEZA

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Limpieza del exterior

Cierre los grifos para cerrar el suministro de agua a su lavadora y evitar la posibilidad improbable de que se escape el agua. Use un paño suave para limpiar todo el detergente, pelusa u otros residuos. Limpie el panel de control con un paño suave y húmedo. No utilice polvos ni almohadillas abrasivas. No rocíe limpiadores directamente sobre el panel.

Limpieza del interior

Limpie el interior de su lavadora periódicamente para eliminar cualquier suciedad, olor a moho u otro residuo que pueda quedar en la lavadora después de múltiples usos o luego de lavar ropa muy sucia. El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar condiciones desagradables, como olores y/o manchas permanentes en la lavadora o la ropa. Los depósitos de agua dura deben ser eliminados (cal). Use limpiadores etiquetados como "seguros para su Lavadora".

Limpieza del tambor

Ejecute un ciclo de limpieza del tambor con lejía cada mes o según sea necesario para eliminar la suciedad, el moho, las manchas de agua dura o los olores.

Program

Para ejecutar el ciclo de limpieza del tambor encienda la lavadora y presione PROGRAM (PROGRAMA) para seleccionar 08 (Limpieza del Tambor). Aparecerá "08" en la pantalla digital. El tamaño de la carga se establecerá automáticamente en 03 (grande).

Start / Pause



Presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA) para detener el ciclo cuando la tina se llena de agua. Escuchará 3 pitidos. Abra la tapa y coloque lejía en el dispensador de lejía. Cierre la tapa y presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA) para reanudar el ciclo.

Nota: Si desea utilizar otros productos adecuados para limpiar tambores de lavadoras, siga las instrucciones del fabricante del limpiador.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

ANTES DE LLAMAR AL SERVICIO TÉCNICO

SI LA UNIDAD FALLA AL OPERAR:

- A) Verifique para asegurarse de que el electrodoméstico esté enchufado de forma segura. Si no lo está, retire el enchufe de la toma de corriente, espere 10 segundos y vuelva a conectarlo firmemente.

- B) Compruebe si hay un fusible quemado o un disyuntor principal disparado. Si éstos funcionan correctamente, pruebe el enchufe con otro electrodoméstico.

SI NINGUNO DE LOS RESULTADOS ANTERIORES RESUELVE EL PROBLEMA, COMUNÍQUESE CON NUESTRO CENTRO DE SATISFACCIÓN DE CLIENTES. NO INTENTE AJUSTAR O REPARAR LA LAVADORA USTED MISMO.

IMPORTANTE

NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A LA TIENDA

Si tiene un problema con este producto, entre en contacto con W Appliance Co. Centro da Satisfacción de Cliente a través d 844-299-0879 o service@appliance.com.

COMPROBANTE CON FECHA DE COMPRA, NÚMERO DE MODELO Y NÚMERO DE SERIE NECESARIOS PARA EL SERVICIO DE GARANTÍA

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Solucione su problema utilizando el cuadro a continuación. Si la unidad aún no funciona correctamente, comuníquese con el centro de servicio al cliente de W Appliance Co. o con el centro de servicio autorizado más cercano. El cliente nunca debe solucionar problemas de componentes internos.

SÍNTOMAS	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES
Ruidos o golpes	Las cargas de lavado muy grandes pueden producir un sonido de golpeteo. La carga de la lavadora puede estar fuera de balance.	Esto es normal. Si el sonido continúa, la lavadora probablemente esté desequilibrada. Detenga el ciclo y redistribuya la carga de lavado. Pause el ciclo y redistribuya la carga.
Ruido vibratorio	Los materiales de empaque no fueron retirados. La carga de lavado puede estar mal distribuida en el tambor. El piso no es lo suficientemente rígido.	Consulte la sección DESEMBALAJE Y EXTRACCIÓN DEL MATERIAL DE ENVÍO en las instrucciones de instalación. Pause el ciclo y redistribuya la carga. Vea “Nivele su lavadora” en las Instrucciones de instalación. Asegúrese de que el piso sea sólido. Consulte “Suelo” en la sección Elija la ubicación adecuada.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

SÍNTOMAS	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES
Exceso de espuma	Demasiado detergente.	Use 1/4 a 1/2 de la cantidad de detergente recomendada por el fabricante de este. Reduzca la cantidad de detergente si la carga es pequeña o está ligeramente sucia, o si su agua es muy blanda.
Pérdidas de agua	<p>La conexión de la manguera de entrada está suelta en el grifo o la lavadora.</p> <p>Las tuberías de drenaje de la casa están obstruidas.</p> <p>La manguera de drenaje se ha salido del desagüe o no está insertada lo suficiente.</p> <p>Un artículo grande, como una almohada o una manta, está encima de la parte superior del tambor.</p>	<p>Compruebe las mangueras en búsqueda de fugas, grietas o cortes.</p> <p>Compruebe y apriete de las conexiones de la manguera.</p> <p>La lavadora bombea agua muy rápidamente.</p> <p>Verifique que el agua salga del desagüe durante el drenaje. Si se ve agua que sale del desagüe, verifique la instalación correcta de la manguera de desagüe y busque obstrucciones en el desagüe. Póngase en contacto con un plomero para reparar la cañería de drenaje.</p> <p>Ate la manguera de desagüe a la manguera de entrada o a la tubería de desagüe para evitar que se salga durante el drenaje. Para tuberías de desagüe más pequeñas, inserte la manguera de desagüe en la tubería hasta la brida de esta. Para cañerías de drenaje más grandes, inserte la manguera de desagüe dentro de la tubería 1 a 2 pulgadas más allá de la brida.</p> <p>Detenga la lavadora y compruebe la carga.</p> <p>Asegúrese de que la carga no sobresalga por encima del borde superior del tambor.</p>
Ruido de golpeteo	Los objetos extraños, como llaves, monedas o imperdibles, pueden estar en el tambor o la bomba.	<p>Detenga la lavadora, compruebe que la bañera y el filtro de drenaje estén libre de objetos extraños.</p> <p>Si el ruido continúa después de que la lavadora se reinicia, llame al servicio técnico.</p>
Arrugamiento	<p>La lavadora no se descargó rápidamente.</p> <p>Lavadora sobrecargada.</p> <p>Agua muy caliente.</p>	<p>Siempre quite los artículos de la lavadora tan pronto como se complete el ciclo.</p> <p>La lavadora puede cargarse por completo, pero la ropa no puede estar comprimida dentro del tambor. La tapa de la lavadora debe poder cerrarse fácilmente.</p> <p>El enjuague con agua caliente puede crear arrugas en las prendas.</p>

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

SÍNTOMAS	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES
Decoloración y manchas	La lavadora no se descargó rápidamente. La ropa no estaba correctamente clasificada.	Siempre quite los artículos de la lavadora tan pronto como se complete el ciclo. Siempre lave los colores oscuros y los colores claros y blancos por separado para evitar la decoloración y las manchas. Nunca lave artículos muy sucios con artículos ligeramente sucios.
El tiempo del ciclo de lavado es más largo de lo habitual	La lavadora ajusta automáticamente el tiempo de lavado para la cantidad de ropa, presión de agua y otras condiciones de funcionamiento.	Esto es normal. La lavadora ajusta el tiempo del ciclo automáticamente para proporcionar resultados óptimos para el ciclo seleccionado. El tiempo restante que se muestra en la pantalla es una estimación. El tiempo real puede variar.
Olor a moho o humedad en la lavadora	El interior del tambor no fue limpiado adecuadamente.	Ejecute un ciclo de limpieza del tambor con lejía una vez al mes para limpiar el tambor y retire cualquier moho del interior de la lavadora.
La lavadora no se enciende NOTA: Si la lavadora se detuvo durante un ciclo debido a una pérdida de potencia, la lavadora reanudará el ciclo donde se detuvo cuando se restablezca la energía.	El cable de alimentación no está enchufado correctamente. El fusible de la casa está quemado, el disyuntor se ha disparado o se ha producido un corte de energía. El fusible de la casa está quemado, el disyuntor se ha disparado debido a varios aparatos en una toma.	Asegúrese de que la clavija esté bien conectada a una toma con tierra de 3 clavijas, 120 V de Corriente Alterna y 60 Hz. Restablezca el disyuntor o reemplace el fusible. No aumente la capacidad del fusible. Si el problema es una sobrecarga de circuito, haga que un electricista calificado lo corrija. Restablezca el disyuntor o reemplace el fusible. Si hay más de un artefacto conectado a la toma, llame a un electricista para que instale un circuito adicional.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

SÍNTOMAS	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES
Pérdidas de agua	Espuma excesiva	Use 1/4 a 1/2 de la cantidad de detergente recomendada por el fabricante de este. Reduzca la cantidad de detergente si la carga es pequeña o está ligeramente sucia, o si su agua es muy blanda.
Mala eliminación de manchas	Manchas previamente asentadas.	Los artículos que se han lavado previamente pueden tener manchas que se han asentado. Estas manchas pueden ser difíciles de eliminar y pueden requerir lavado a mano o tratamiento previo para ayudar en la eliminación de las manchas.
La lavadora no drena el agua	Manguera de desagüe doblada. Drenaje ubicado a más de 48 pulgadas sobre el piso.	Asegúrese de que la manguera de desagüe no esté doblada. Asegúrese de que la manguera de desagüe no esté a más de 4 pies por encima de la parte inferior de la lavadora y que no esté a más de 5 pies de distancia de la lavadora.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

SÍNTOMAS	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES
La lavadora no comienza a operar	<p>El suministro de agua está cerrado. El panel de control se ha apagado debido a inactividad. La lavadora está desenchufada.</p> <p>Los controles no están configurados correctamente.</p> <p>La tapa está abierta.</p> <p>El disyuntor/fusible del circuito está disparado/fundido.</p> <p>Los controles deben ser reiniciados.</p> <p>START/PAUSE (INICIO/PAUSA) no se presionó después de configurar un ciclo.</p> <p>Presión de agua extremadamente baja.</p> <p>La lavadora está demasiado fría.</p> <p>La lavadora se está ejecutando en el programa de inicio retrasado.</p>	<p>Esto es normal. Presione el botón POWER (ENCENDIDO) para encender la lavadora.</p> <p>Asegúrese de que el cable esté bien conectado a una toma de corriente que funcione.</p> <p>Abra el grifo completamente.</p> <p>Asegúrese de que el ciclo esté configurado correctamente, cierre la tapa y presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA).</p> <p>La lavadora no funcionará si la tapa está abierta. Cierre la tapa y asegúrese de que nada quede atrapado debajo de la tapa, evitando que se cierre por completo.</p> <p>Verifique los disyuntores/fusibles de la casa.</p> <p>Reemplace los fusibles o reinicie el disyuntor. La lavadora debe estar en un circuito derivado dedicado. La lavadora reanudará el ciclo donde se detuvo una vez que se restablezca la energía.</p> <p>Presione el botón POWER (ENCENDIDO), luego vuelva a seleccionar el ciclo deseado y presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA).</p> <p>Presione el botón POWER (ENCENDIDO), luego vuelva a seleccionar el ciclo deseado y presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA). La lavadora se apagará si no presiona el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA) en diez minutos.</p> <p>Verifique en otro grifo en la casa que la presión del agua en el hogar sea adecuada.</p> <p>Si la lavadora ha estado expuesta a temperaturas bajo cero durante un período de tiempo prolongado, deje que se caliente antes de presionar el botón POWER (ENCENDIDO). De lo contrario, la pantalla no se encenderá.</p> <p>Es normal si la unidad no comienza a operar bajo la función de inicio retrasado. Se iniciará automáticamente después de que se agote el tiempo de retraso.</p>

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

SÍNTOMAS	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES
La lavadora no se llena correctamente	<p>Filtro obstruido.</p> <p>Las mangueras de entrada pueden estar dobladas. Suministro de agua insuficiente.</p> <p>La tapa de la lavadora está abierta.</p> <p>Válvula de entrada de agua dañada.</p>	<p>Desmonte la manguera de entrada de agua y limpie el punto de entrada. Verifique que las mangueras de entrada no estén dobladas ni obstruidas.</p> <p>Asegúrese de que los grifos de agua estén abiertos todo el tiempo.</p> <p>La lavadora no funcionará si la tapa está abierta. Cierre la tapa y asegúrese de que nada quede atrapado debajo de la tapa, evitando que se cierre por completo. Verifique las conexiones de la manguera de entrada. Póngase en contacto con el Centro de satisfacción del cliente si cree que la válvula de entrada de agua está dañada.</p>
Pérdida de agua con cada carga	Mangueras no instaladas correctamente.	Verifique todas las conexiones de la manguera de llenado y desagüe para asegurarse de que estén apretadas y seguras.




































SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

CÓDIGO DE ERROR	CAUSA POSIBLE	SOLUCIONES
E0	Lleva más de 20 minutos llenar el agua, pero no puede alcanzar el nivel de agua preestablecido.	Compruebe si la lavadora no se llena adecuadamente o tiene pérdidas de agua.
E1	Toma más de 7 minutos drenar el agua y/o no puede drenar la lavadora completamente.	Asegúrese de que la manguera de desagüe no esté doblada. Asegúrese de que la manguera de desagüe no esté a más de 4 pies por encima de la parte inferior de la lavadora y que no esté a más de 5 pies de distancia de la lavadora.
E2	La tapa superior está abierta.	Cierre la tapa y presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA)
E3	La lavadora está fuera de balance.	Redistribuya la carga. Cierre la tapa y presione el botón START/PAUSE (INICIO/PAUSA).
E4	El sensor de nivel de agua/tamaño de carga no funciona correctamente.	Llame al centro de satisfacción del cliente para obtener ayuda.
E5	La tapa superior está abierta cuando se selecciona el bloqueo infantil.	Llame al centro de satisfacción del cliente para obtener ayuda.
E9	El agua se llena demasiado y excede el tamaño de carga seleccionado	Si se produce un error E5 en 5 segundos, cierre la tapa. Si esto no funciona, cancele la función de bloqueo para niños, asegúrese de que la tapa esté cerrada antes de volver a configurar la función de bloqueo para niños.
dE	Error del sensor de interruptor Reed	Llame al centro de satisfacción del cliente para obtener ayuda.
cE	Error de microprocesador	Llame al centro de satisfacción del cliente para obtener ayuda.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y GARANTÍA

CUADRO DE CUIDADO DE TELAS

Los siguientes símbolos proporcionan instrucciones para el cuidado de la ropa. Las etiquetas de cuidado de la ropa incluyen símbolos para lavar, blanquear, secar y planchar, o limpiar en seco cuando sea necesario. El uso de estos símbolos garantiza la coherencia entre los fabricantes de prendas de vestir nacionales e importadas. Siga las instrucciones de la etiqueta de cuidado para maximizar la vida de la prenda y reducir los problemas de lavado.

Wash Cycle		Special Instructions		Warning Symbols for laundering	
	Normal		Line Dry/Hang to Dry		Do Not Wash
	Permanent Press / Wrinkle Resistant / Wrinkle Control		Drip Dry		Do Not Wring
	Gentle/Delicates		Dry Flat		Do Not Bleach
	Hand Wash	Heat Setting			Do Not Tumble Dry
Water Temperature**			High		No Steam (added to iron)
	Hot		Medium		Do Not Iron
	Warm		Low	Dryclean	
	Cold		Any Heat		Dry Clean
Bleach			No Heat/Air		Do Not Dry Clean
	Any Bleach (when needed)	Iron-Dry or Steam Temperatures			Line Dry/ Hang to Dry
	Only Non-Chlorine (color-safe) Bleach (when needed)		High		Drip Dry
	Tumble Dry Cycle		Medium		Dry Flat
Normal			Low		For machine-washable wool. Loads should be under 8 pounds.
	Permanent Press / Wrinkle Resistant / Wrinkle Control				
	Gentle/ Delicates				

** La cantidad de puntos representa las temperaturas adecuadas del agua de lavado para los artículos. El rango de temperatura Caliente es de 105°-125°F/41°-52°C, Tibia es de 85°-105°F/29°-41° C, y Fría es de 60°-85°F/16°-29°C. (La temperatura del agua de lavado debe ser de un mínimo de 60°F/16° C para la activación del detergente y una limpieza efectiva) La lavadora no puede garantizar estas temperaturas debido a que la temperatura real del agua que llega a su lavadora depende de la configuración del calentador de agua y de las temperaturas regionales del suministro de agua.

Por ejemplo, el agua fría que llega a la casa en los Estados del Norte (EE. UU.) durante el invierno puede ser de 40°F/4° C, que es demasiado fría para una limpieza efectiva. En esta situación, deberá ajustar la temperatura del agua seleccionando un ajuste tibio, agregando algo de agua caliente hasta la línea de LLENADO MÁXIMO o utilizando la opción de calefacción de su Lavadora, si está disponible.

GARANTÍA LIMITADA

Cualquier reparación, reemplazo o servicio de garantía, y todas las preguntas sobre este producto deben dirigirse a W Appliance Co. al **844-299-0879** desde EE. UU. O Puerto Rico.

W Appliance Co. garantiza al comprador original que el producto estará libre de defectos de material, piezas y mano de obra durante el período designado para este producto. La garantía comienza el día en que se compra el producto y cubre hasta un período de 1 año (12 meses) por mano de obra, 1 año (12 meses) por piezas (solo defectos de fabricación), reparación en tienda. W Appliance Co. acepta que, a su elección, reemplazará el producto defectuoso con una unidad nueva o remanufacturada equivalente a su compra original durante el período de garantía.

Exclusiones: Esta garantía no se aplica a lo siguiente:

1. Si la apariencia o el exterior de el producto ha sido dañado o cambiado, alterado o modificado en diseño o construcción.
2. Si el número de serie original del producto ha sido alterado o eliminado o no puede ser fácilmente determinado.
3. Si está dañado debido a una sobrecarga de la línea eléctrica daño por parte del usuario al cable de alimentación de CA o conexión a una fuente de voltaje incorrecta.
4. Si el daño se debe a un mal uso general, accidentes o actos de Dios.
5. Si los intentos de reparación son realizados por agentes de servicio no autorizados, el uso de piezas que no sean piezas originales o piezas obtenidas de personas que no sean empresas de servicios autorizadas.
6. En unidades que han sido transferidas del propietario original.
7. En productos que han sido comprados como reacondicionados, como nuevos, de segunda mano, en términos de "tal como es" o "venta final".
8. A los productos utilizados en un entorno comercial o de alquiler.
9. A productos utilizados en condiciones distintas a las ordinarias de uso doméstico normal o usado de otra manera que no sea de acuerdo con las instrucciones provistas.
10. A los daños por las llamadas al servicio por instalaciones inadecuadas.
11. Piezas de vidrio y otros artículos accesorios que se incluyen con la unidad.
12. Costos de transporte y envío asociados con el reemplazo de la unidad.
13. A llamadas de servicio para instruirlo sobre cómo usar su producto.
14. Llamadas de servicio para reparar o reemplazar el fusible de la casa, reiniciar el disyuntor o corregir el cableado de la casa.

LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO SEGÚN LO DISPUESTO BAJO ESTA GARANTÍA ES EL RECURSO EXCLUSIVO DEL CLIENTE; W Appliance Co. NO SERÁ RESPONSABLE POR NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENCIAL POR INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA DE ESTE PRODUCTO, EXCEPTO EN LA MEDIDA EN QUE LO PROHIBA LA LEY APLICABLE. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR SOBRE ESTE PRODUCTO TIENE UNA DURACIÓN LIMITADA A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitaciones de daños incidentales o consecuentes, o limitaciones en la duración de la garantía. En estos casos, las exclusiones o limitaciones anteriores pueden no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y también puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

Obtención de servicio: para obtener servicio, documentación del producto, suministros o accesorios, llame al 844-299-0879 para crear un tique de cambio/reparación. Asegúrese de proporcionar la fecha de compra, el número de modelo y una breve descripción del problema. Nuestros representantes de servicio al cliente se comunicarán con usted o enviarán instrucciones detalladas de devolución.

W Appliance Co. no garantiza que el electrodoméstico funcionará correctamente en todas las condiciones ambientales, y no ofrece garantía y representación, implícita o explícita, con respecto a la calidad, el rendimiento, la comerciabilidad o la idoneidad para un fin en particular distinto del propósito identificado dentro de este manual de usuario. W Appliance Co. ha hecho todos los esfuerzos posibles para garantizar que este manual del usuario sea preciso y se exime de toda responsabilidad por cualquier inexactitud u omisión que pueda haber ocurrido. La información en este manual del usuario está sujeta a cambios sin previo aviso y no representa un compromiso por parte de W Appliance Co. W Appliance Co. se reserva el derecho de realizar mejoras en este manual del usuario y/o en los productos descritos en este manual del usuario en cualquier momento sin previo aviso. Si encuentra información en este manual que es incorrecta, engañosa o incompleta, comuníquese con nosotros al 844-299-0879.

W Appliance Co.
1356 Broadway
New York, NY 10018

BLACK & DECKER, BLACK+DECKER, the BLACK & DECKER and BLACK+DECKER logos and product names and the orange and black color scheme are trademarks of The Black & Decker Corporation, used under license. All rights reserved.

Product in this box may differ slightly from that pictured. Does not affect function. Not all accessories shown in photography are included in this package.

Imported by W Appliance, Inc., 1356 Broadway, New York, NY 10018

BLACK & DECKER, BLACK + DECKER, los logos BLACK & DECKER y BLACK + DECKER y los nombres de productos y el esquema de color naranja y negro son marcas comerciales de The Black & Decker Corporation, utilizadas bajo licencia. Todos los derechos reservados.

El producto en esta caja puede diferir levemente de la imagen. No afecta su función. No todos los accesorios que se muestran en la fotografía están incluidos en este paquete.

Importado por W Appliance, Inc., 1356 Broadway, Nueva York, NY 10018